



## МЕСЯЦА МАЯ В 11-й ДЕНЬ

Иже во святых отец наших  
равноапостольных Мефодия и Кирилла,  
учителей Словенских

ВЕЧЕР

Блажен муж: 1-й антифон. На Господи, возвах:  
стихиры праздника 3 и святых 5, глас 2.

Подобен: Кийми похвальными венцы:

**К**ийми похвальными венцы / увязем Богомуд-  
рыя учителя, / языки словенския, во тьме  
неведения и сени смертней седящия, / светом  
Евангелия просветившия, / Троицы Едино-  
сущныя велегласныя проповедники. / Имиже и мы,  
яко дивия маслина, / к благоплодному корени  
Православия прицепихомся / и прияхом от Христа  
Бога мир и велию милость.

Кийми похвальными песнями / ублажим Бого-  
мудрыя учителя, / Мефодия пустыннолюбнаго, / в  
безмолвнем пребывании плоды Духа обогативша-  
ся, / и Кирилла златоглаголиваго, / рачением любо-  
мудрия Горнюю премудрость стяжавшаго / и буи-  
их мудрецов агарянских суесловие посрамивша-  
го. / Ихже ради Христос Бог наш / дарова и нам  
велию милость.

Кийми песненными добротами / восхвалим Бого-  
мудрыя учителя, / Мефодия, вся красная мира  
любве ради Христовы презревшаго / и во ангель-  
ском образе Небесному Царю крепко воинствовав-

шаго, / и Кири́лла, от о́трочества премúдрость в сож́итие себ́е изб́равшаго / и от Б́ога да́нная талáнты во сла́ву Еѓо усугубившаго. / Имиже и мы Присносу́щную Тр́оицу, Отца́ и Сы́на и Свята́го Дúха, / Еди́наго Б́ога позна́вше, / има́мы от Христа́ Б́ога ве́лию м́лость.

**К**иими духо́вными п́сньми / возвел́чим вас, / о преблаже́ннии учи́телие, / спасе́ния ра́ди люде́й словéнских апóстольски подвизáвшися, / и в просвеще́нии их св́етом Богов́едения дóбре потрудившися, / к нему́же дверь затворéнная / ва́ми писмён словéнских изобре́тением отвёрзеса нам? / В ню́же входя́ще, / та́инство благов́естия Христо́ва разумева́ем / и прие́млем от Христа́ Б́ога мир и ве́лию м́лость.

### Сла́ва, глас 6:

**А**пóстолом еди́нонравны́я, / иерáрхов удобре́ние, / язы́ков словéнских просвети́тели и те́плыя заступни́ки, / прииди́те, празднолю́бцы, / похва́льными п́нии воспой́м, глаго́люще: / ра́дуйся, Кири́лле, Богосл́овия трубо́ златоковáнная, / та́инство Святы́я Тр́оицы подо́бием со́лнечным уясни́вый / и тем злоху́льная уста́ агáрянская заградíвый; / ра́дуйся и ты с ним, Мефóдие, еди́номúдренно подвизáвыйся, / моли́твами и зна́мении то́му споспешеству́я; / и ны́не, отцы́ всеблаже́ннии, / не преста́йте моля́щися о нас Христу́ Б́огу, / ве́рою и любóвию вас велича́ющих.

### И ны́не, пра́здника.

**Вход. Прокíмен дне. И чтéния три святите́льская** (зри страни́цы 330—332).

### На лит́ии стихи́ры хра́ма. Сла́ва, глас 8:

**Я**ко учи́телие нелóжнии, / повелéнная Ѓосподем са́ми прэ́жде сотворше / и в благода́ти апóстольства просия́вше, / лю́ди словéнския наказáньми к благоче́стию приведóсте, / Кири́лле и Мефóдие Богомúдри, / неверны́я же па́ки вразуми́сте / к позна́нию ве́ры Правосла́вныя / и Креще́нием святы́м просвети́сте. / Но у́бо пёрвии наста́вницы ро́да словéнскаго / и за́поведей Б́ожиих храните́-

лие, / спасайте нас молитвами вашими, / верою и любовью вас в помощь призывающих.

**И ныне, праздника.**

**На стиховне стихиры, глас 8:**

**С**вѣтлостію житія вашего, / учителя равноапостольнии, / яко звѣзды небесныя, на тверди церковней просіяли есте / и, мрежею учений ваших многія языки Христу уловивше, / ко Свету Непреступну востекли есте, / идеже со Ангелы ныне водворяющесе, / мольбу сотворите о нас, / священную память вашу о Господе празднующих.

**Стих:** Священницы Твой облечутся в правду, / и преподобнии Твой возрадуются.

**П**риидите, о празднлюбцы, / возвеличим учителя, / апостолом равнопрестольныя и словен славу: / ими бо от прелести бесовския свободившесе, / свет благовѣстія Христова прияхом / и познахом Предвѣчное Слово, / от мрака греховнаго избавльшесе.

**Стих:** Уста праведнаго поучатся премудрости / и язык его возглаголет суд.

**К**ирилле Богомудре и Мефодие Боголюбиве, / Церкви словенския апостолы и первоучители / и верных заступницы, / благочестія ревнители, / Духа Святаго органи сладкогласнии, / ныне велие дерзновение у Христа Пастыреначальника имуще, / молитесь о нас, честную память вашу совершающих, / да возведет от тли живот наш, яко Многомилостив.

**Слава, глас тойже:**

**Р**адуйся, двоице священная, / светом Богопознания нас озарившая: / Кирилле, духовныя мудрости источниче живоносный, / языки словенския, жажду истаявающія, напоивый, / Мефодие, молитвы чистое обиталище. / Христу, Ему же во славе предстоит, / молитесь прилежно, / да купно с вами Его величаем / и превозносим во вся веки.

**И ныне, праздника.**

**На благословении хлебов тропарь святым, дважды. И Богородице Дѣво: единойды.**

### Тропарь святым, глас 4:

**Я**ко апостолом единоправнии / и словенских стран учителя, / Кирилле и Мефодие Богомудрии, / Владыку всех молити, / вся языки словенския утвердiti в Православии и единомыслии, / умирити мир / и спасти души наша.

#### НА УТРЕНИ

**На Бог Господь: тропарь праздника дважды. Слава: святых. И ныне: праздника.**

#### По 1-м стихословии седален, глас 3:

Троице Живоначальной, Юже немолчно славословят ангельския силы / и Юже велегласно во языцех проповедаете, / ныне во Свете неприступнем предстояще, молитесь прилежно, Кирилле и Мефодие, / долгов разрешение даровати и вечнаго осуждения избавити / любовьию память вашу почитающия.

**Слава, и ныне, праздника.**

#### По 2-м стихословии седален, глас 5:

Да радуются днесь роди словенстии, / священную память учителей Богомудрых светло празднующе: / теми бо начатся на сроднем нам языке словенством литургия Божественная / и все церковное служение совершатся, / и тем неисчерпаемый кладязь воды, текущая в жизнь вечную, дадеся нам / от неяже пиюще, не престанем величати вас, Кирилле и Мефодие. / Вы же, во славе святых веселящися, / молитесь прилежно спастися душам нашим.

**Слава, и ныне праздника.**

#### Величание:

Величаем вас, / святии равноапостольнии Мефодие и Кирилле, / вся словенския страны учеными своими просветившия / и ко Христу приведшия.

#### Псалом избранный святительский.

#### По полиелееи седален, глас 4:

Приидите, просветители наша велегласно хвалами почтим: / ти бо языки словенския, гладом

сло́ва Бо́жия погиба́вша, / ма́нною уче́ния Бого-  
му́драго напита́ста / и преложе́нием Благове́стия  
сы́на Гро́мова на срóдную им бесе́ду, / я́ко луче́ю  
со́лнечною, просвети́ста, / от нея́же и мы озаре́ние  
приёмше, благода́рственно воззове́м: / ра́дуйтесь,  
Кири́лле и Мефо́дие присносла́внии.

**Сла́ва, и ны́не, пра́здника.**

**Степе́нна, 1-й антифо́н 4-го гласа. Прокі́мен,  
глас 4: Священни́цы Тво́й облеку́тся в пра́вду, / и  
преподо́бнии Тво́й возра́дуются. Стих: Услы́шите  
си́я, вси язы́цы, внуши́те, вси, живу́щии по  
вселенней. Вся́кое дыха́ние: Ева́нгелие о́бщее  
святите́лем.**

**По 50-м псалме́ стихі́ра, глас 6:**

**Апо́столом еди́нонра́вныя: зри сла́вник на Го́с-  
поди, воззва́х:**

**И́на стихі́ра, глас то́йже:**

**Излия́ся благода́ть во устна́х ва́ших, / преподо́б-  
нии отцы́, / и бы́сте па́стырие Христо́вы Це́ркве, /  
уча́ще словесны́я о́вцы / ве́ровати в Тро́ицу  
Еди́носу́щную / во Еди́ном Божестве́.**

**Кано́н пра́здника на 6 и святых на 8, глас 3.**

**Песнь 1**

**Ирмо́с: Во́ды дре́вле ма́нием Божество́нным / во  
еди́но со́нмище совокупы́вый / и разделы́вый мо́ре  
израи́льским лю́дем, / Сей Бог наш препросла́в-  
лен есть, / Тому́ Еди́ному по́йм, я́ко просла́вился.**

**Во́ды мятэ́жа мирска́го преи́ти недоумева́я, пре-  
подо́бне Мефо́дие, / оста́вил еси́ вся кра́сная ми́ра  
сего́ / и, во а́нгельстем о́бразе на невиды́мыя враги́  
вои́нствуя, / Бо́гу еди́ному порабо́тал еси́, радо-  
стно воспева́я: / Тому́ еди́ному по́йм, я́ко просла́ви-  
ся.**

**Избра́нный сосу́д от пелен показáлся еси́, Ки-  
ри́лле блаже́нне, / ю́ношеских шата́ний чу́жд яви́в-  
ся и Му́дрость Божество́нную возлю́бив, / те́мже  
Святы́я Правосла́вныя Це́ркве уче́нием просве-  
щен, / и сам мно́гим учи́тель и просвети́тель был  
еси́.**

**Водáми учéний вáших оросívшася, / словéнская страны́ дáже доднёсь Влады́це Христу́ плоды́ благоприятны́ прино́сят. / Сего́ ра́ди ублажа́ет вас Свята́я Це́рковь, зову́щи: / от бед изба́вите нас, уго́дницы Христо́вы.**

**Богоро́дичен: Вóды грехóвныя внидо́ша до ду́ши моея́, Влады́чице, / и в тимéнии страсте́й углебо́х, / к Тебе́ прибега́ю, Всенепоро́чная, / нечи́стых помышлéний волнéние утиши́ / и ми́рное устроéние ми да́руй.**

**Песнь канóна  
преподóбным Кири́ллу и Мефо́дию,  
соста́вленная митрополитом Москóвским  
Филарéтом**

**Ирмо́с, глас 5: Спаси́телю Бо́гу, / путе́м но́вым и дивным из тьмы египетския́ лю́ди Своя́ изведшему / и свéтом Своего́ богопи́саннаго зако́на просвети́вшему, / пойм Е́му, я́ко просла́вился.**

**Богому́дрии учителие, святителие Кири́лле и Мефо́дие, / от облагодáтствованнаго разумéния вáшего / низпослите́ луч свéта несвётлому моему́ рáзуму, / о вас любому́дрствующему.**

**Бог, Е́муже вéдома суть от вéка вся дела́ Е́го, / ещё во óтрочестве твоём, Богому́дре Кири́лле, / назна́мена тя бы́ти прему́дрости Е́го любите́ля и служи́теля, / показáв тебе́ во сне обручéние твоё с дéвою Софи́ею, / Софи́я бо толку́ется прему́дрость.**

**Издудо́жествовав пи́смена словéнская, прему́дре Кири́лле, / áбие кни́ги Божéственныя, святы́я и моли́твенныя, / те́ми написáл еси́ и пре́дал еси́ лю́дем. / Моли́ Христа́, Бо́жию Прему́дрость, / да сы́нове россия́стии, кни́жнаго учéния вожде́лэвше, / не прелага́ются в научéния страна́на и разли́чна, / но слóвом Бо́жиим и учéнием святы́х да просвещáют рáзумы своя́ / и благодáтию да утвержда́ют сердца́ своя́.**

**Испóлнися ты́сяща лет, / отнэ́леже йстина Хри́стова и Евáнгельский дух жи́зни / вни́де в слóво и пи́смя словéнское твоём, Богому́дре Кири́лле, служéнием / и дáже доны́не спаси́тельным боговэ́-**

дением просвещает словенския и российский люди. / О сем радующеся и Христа Светодавца славяще, / и твое, преподобне, благодеяние благодарне исповедуем. / Ты же споспешествуй нам твоими молитвами, / яко да и безлётныя блаженныя жизни достигнем Православною верою / и заповедей Христовых исполнением.

**Богородичен:** Благая Мати Благого Царя и Праведнаго Судий, / дарующаго Царствие Божие языку, творящему плоды Его и отъемлющаго от недостойных, / милостива сотвори Его нам Твоим предстательством, / да неотымет от нас Царствия Своего, / яко не принеших Ему плодов благочестия, / правды, воздержания, братолюбия, / но да обратит нас к покаянию и исправлению / и соблюдет нас в чине сынов Царствия Своего.

### Песнь 3

**Ирмос:** *Иже от несущих вся приведый, / словом созидаемая, / совершаемая Духом, / Вседержителю Вышний, / в любви Твоей утверди мене.*

Глагол Господень, яко — иже по Мне ити хощет, да возьмет крест свой, — / слухом сердца твоего услышав, преподобне Мефодие, / крест иноческаго жития возложив на рамо твое, последовал еси Христу, / Егоже моли, да и мене, хладнаго, в любви Своей утвердит.

Иже древле Иакову в соннем видении лествицу, к небеси возводящую, показа, / Той и тебе, святе Кирилле, еще отроку сущу, в дивнем сне Софию деву обручи: / се же бысть Престолу Его приседящая Премудрость, / Яже в любви Всевышняго утверди тя.

Иже от не сущих вся Приведый, и вас, отцы досточуднии, / от чрева матерня освяти в сосуды избранная Себе, / во еже пронести Имя Его пред языки; / темже честную память вашу совершающе, молим вас, Кирилле и Мефодие, / влающийя ум наш во исповедании правыя веры утвердити.

**Богородичен:** Яже миру мир подавая / и Начальника тишины рождавая, / укроти волны страстей моих, Чистая, / и на камени мя безстрастия утверди.

### Святѣмъ седѣленъ, гласъ 4:

Уподобилъ еси солнцу Троицу Святую Единосущную, Кирилле Богодухновенне, / во образъ Святѣя Троицы зрѣмому на небесѣхъ солнцу создану быти, глаголя: / подобие Бѣга Отца солнечный кругъ есть, / не имѣй конца, ни начала, / и, якоже от круга солнечна исходитъ луча свѣта, поднебесную просвѣщающая, / сѣце от Бѣга Отца раждается Сынъ, Отчее сѣяние, / теплотѣ же, вселенную оживляющая, / от тогожде круга купно с лучею изливаемая, / подобие есть Духа Святѣго, / от тогожде Отца исходящаго. / Дѣвному учению твоему внимлюще, / и мы в Троице Единому Бѣгу поклоняемся, / память же твою ублажаемъ, досточудне.

Слава, и нынѣ, праздника.

### Песнь 4

**Ирмосъ:** Положилъ еси к намъ твердую любовь, Господи: / Единороднаго бо Твоего Сына / за ны на смерть далъ еси. / Тѣмже Ти зовѣмъ, благодаряще: / слава силѣ Твоей, Господи.

Положилъ еси хранение заповедей, яко камень краеуголен, / на немже созидае храмину души твоей, преподобне Мефодие, / Духа Святѣго селѣние сотворилъ ю еси; / аз же, селѣние грѣха сый, к тебѣ припадаю, всеблаженне, / очисти мя росю молитвъ твоихъ, да зову, благодаря: / слава силѣ Твоей, Господи.

Даждь ми, да разумѣю, что есть угодно Тебѣ, Владыко, — / взывалъ еси, блаженне Кирилле, / егда со юнымъ царемъ в научение книжное вданъ былъ еси. / Сего ради, купно со внешнимъ любомудриемъ, / Духа премудрости и страха Бѣжия свѣше приялъ еси, / земную же мудрость ни во чтоже вменилъ еси, зовый: / слава силѣ Твоей, Господи.

Положилъ еси любовь къ Зиждителю твоему, яко печать, на сердце твоёмъ, всеблаженне. / Сего ради земную обручницу и славу мира сего отринулъ еси, Кирилле, / и, яко птица, от сѣти ловящихъ бѣгая, / в тихое пристанище иночествующихъ достиглъ еси / и в ризу радования облѣклся еси, воспевая со Мефодиемъ: / слава силѣ Твоей, Господи.



**Богорóдичен:** Положив беззакония и неправды мой предо мною, / вижду, яко паче песка морскаго умножишася. / К Тебѣ прибегаю, Всенепорóчная, / струпы души моея исцели, / да зову к Рóждшемуся от Тебѣ, благодаря: / слава силе Твоей, Господи.

### Песнь 5

**Ирмос:** Яко виде Исаия образно / на Престоле превознесена Бóга, / от Ангел славы дориносима, / о, окаянный, — вопияше, — аз! / провидех бо воплощаема Бóга, Свѣта Невечерня, / и миром Владычествующа.

Яко крин благоуханный, в пустыни процвел еси, преподобне Мефодие, / молитвами, бдением и пощением душу твою украшая, / и, на земли равноангельно пожив, / ныне со Ангелы светло созерцаеши Свѣта Невечерня / и миром Владычествующа.

От Ангел славы дориносимому моляся в пустыни, Кирилле, / нуждею в Царствующий град возвращен был еси / и саном священства украсился еси, / да путь спасения человеком покажешь, / светом учения просвещая и Безкровную Жертву о всех принося Свѣту Невечернему / и миром Владычествующу.

Яко кладязь премудрости неисчерпаемый, явился еси, Богоносе Кирилле, / егда в сарацѣны на препрѣние хулящих Пресвятую Троицу от царя послан был еси: / не возмогша бо мутными водами злоучения потопити тя, / Свѣтом Невечерним свыше озаряема.

**Богорóдичен:** Яко древо неплодное, сый, / како не ужасаюся грознаго посечения, о окаянный аз! / Скоро притецы ко Богоблагодатней, душе моя: / аще бо не Она заступит тя, / узрети не имаша Свѣта Невечерня и миром Владычествующа.

### Песнь 6

**Ирмос:** Бездна последняя грехов обыде мя, / и исчезает дух мой; / но прострѣй, Владыко, высокую Твою мѣшцу, / яко Петра, мя, Управителю, спаси.

Се, яко пучина морская, естество Божие есть, / непостижимое умом и неизреченное глаголы, — /

рекл еси ко агаряном, премудре Кирилле,— / тую бо пучину кроме святаго Евангелия преплыти хотящии потопляются, не ведуще пети: / яко Петра ны, Управителю, спаси.

**В** бездне разума лжеименнаго углубшии агаряне / тайно яд смертный предложыша тебе; / рекый же во Евангелии Христос: / яко аще что смертно испиете, не вредит вы,— / соблюде ты цела и с честью в Царствующий град возврати. / Ты же, царем и патриархом достойно ублажаемь, / не превознеслся еси и зыватьи не престал еси: / яко Петра мя, Управителю, спаси.

**Д**ревле рекый Божественный Дух: / отделите Ми Варнаву и Савла на дело, на неже призвах их; / подобне и вас, отцы преподобнии, / в словенския страны послати повеле, / и тако людие, во тьме и сени смертней сидящии, / светом учения вашего просветившися, возваша: / яко Петра ны, Управителю, спасл еси.

**Богородичен:** Бездна последняя грехов обыде мя, / и, трепетом одержимь есмь, ужасаяся всеконечнаго потопления. / Темже мольбу приношу Ти, Пренепорочная: / помилуй страстную мою душу, / простри руку Твою, яко Благая, / и, яко Петра спасе Сын Твой, / тако мя, Управительнице, спаси.

### Кондак, глас 3:

**С**вященную двоицу просветителей наших почитим, / Божественных писаний преложением источник Богопознания нам источивших, / из негоже даже донесь неоскудно почерпающе, / ублажаем вас, Кирилле и Мефодие, / Престолу Вышняго предстоящих / и тепле молящихся о душах наших.

### Икос:

**В** добродетели просиявшия проповедники благочестия, / истинныя столпы и основания Церкви, / трубы Божественныя Христовых догматов, / Богоносныя отцы Мефодия и Кирилла, приидите, вернии, восхвалим: / тии бо, мрак неверия от нас отгнавше / и ереси нечестия огнем Духа

попалѣвше, / преложѣнием писаній род словѣн-  
ский из дѣвѣя мѣслины в благоплѣдную преме-  
ниша, / и Божѣственным Крещѣнием в вѣру Христову  
приведѣша, / и вселѣнную всю мно́жеством чудѣс  
исполниша. / Того́ ради днесъ а́ки венценѣсцы  
предстоят Вседержителю Бо́гу, к нѣмже возопи-  
ѣм: / отцы Божѣственнии и равноапѣстольнии, /  
предстѣтельством ва́шим да́руйте всем племенѣм  
словѣнским в правѣверѣии твѣрдѣсть и единомѣс-  
лие, / тѣпле молящѣся о душа́х на́ших.

### Песнь 7

**Ирмос:** Прѣжде образу златѣму, персѣдскому  
чтѣлицу, / ѣтроцы не поклонѣшася, / триѣ поѣще  
посредѣ пѣци: / отцевъ Бо́же, благословѣн еси́.

Прѣжде едѣн со Едѣнным пребываѣя, / дѣшу твоѣю,  
яко рай богонасажденный, сотворѣл еси́, Мефѣ-  
дѣ, / та́же на проповѣдь апѣстольскую кѣпно с  
Богомѣдрым Кириллом шед, / во страна́х словѣн-  
ских потрудѣлся еси́, / идѣже, яко ѣтроцы, огнѣм  
нечѣстѣя неопалѣеми, воспѣва́ете: / отцевъ Бо́же,  
благословѣн еси́.

Иудѣи и сараѣны препрѣл еси́, премѣдре  
Кирилле, / и странѣ Хазѣрскую святѣм Крещѣнием  
просветѣл еси́, ѣзников мно́жество свобѣждаѣя, / и  
в пустыни безводней вѣду слѣную в слѣдкую  
преложѣл еси́. / Людѣе же, спасѣннии тобою,  
воспѣваху: / отцевъ Бо́же, благословѣн еси́.

Сосѣди избрѣннии бы́сте, отцы препѣдѣбнии,  
пронестѣ Имя Господне пред ѣзыки, / сегѣ ради и  
ѣны страны́ словѣнския возжелѣша свѣтом учѣния  
ва́шего озарѣтѣся. / Вы же предсудѣсте слѣдѣсть  
безмѣлвѣя на труд апѣстольский преме́нити, / да  
мно́жайшия Христу́ приобря́щете и кѣпно с нѣми  
воспоѣте: / отцевъ Бо́же, благословѣн еси́.

**Богорѣдичен:** Сосѣд полн страстѣй есмь, Прес-  
вятѣя Богорѣдице Дѣво, / и смѣрти ѣныя послѣдняя  
и ѣгненнаго прещѣния страшѣся. / Но Ты, Пречѣ-  
стая, спасѣ мя, погиба́ющаго, / крѣпѣстью препѣ-  
яши дух мой, / да пленѣцы грѣхѣвныя растѣрг,  
благодѣрственно воспѣю: / Избѣвителя пленѣнных  
рѣждшая, благословѣна еси́.

## Песнь 8

**Ирмос:** *Вещественнаго огня пламень / невещественным увядиша Богозрѣмий отроцы, и пояху: / благословите, вся дела Господня, Господа.*

Невещественным светом благодати вѣну озаряемь, / приял еси сан священства, блаженне Кирилле, / и споспешествующу тебе Духу Святому, писмена словенская изобрел еси, / да богодухновенных книг на сродную им беседу преложением людие просветившися, воспоют: / благословите, вся дела Господня, Господа.

Первое сына Громова неземныя глаголы: в начале бе Слово,— / яко веры наша главизну возгремели есте, отцы всехвальнии. / Темже псалтирь сладкогласную на глаголы словенския преложили есте, / еюже и ныне Святая Церковь, веселящаяся, взывает: / благословите, вся дела Господня, Господа.

Невещественным сокровищем обогатите нас, отцы досточуднии: / Божественная бо Литургия на языке словенском начатся от вас совершатися. / Сея благодати и мы доднесь причастицы суще, воспеваем Бога, глаголюще: / благословите, вся дела Господня, Господа.

**Богородичен:** *Огонь искушений и напастей злых обиде мя, / к Тебе прибегаю, Богородице Дево: / не презри, Чистая, молений раба Твоего, / от одержавших мя лютых избави, / да, благословляя, благословлю Тя и превознесу имя Твое во веки.*

## Песнь 9

**Ирмос:** *Тебе, неопалимую купину и Святую Деву, / Матерь Света и Богородицу, / надежду всех нас, величаем.*

Тебе по достойнью восхвалити кто возможет, Мефодие всеславне? / Подвиги и труды твоя, / яже апостольски спасения ради людей заблуждших подъял еси, Кирилле, кто изочтет? / Паче же мы, вами славити Бога Вышняго на сроднем нам языке научившися, / единомудренно и вас с Ним величаем.

Тебе, Кирилле блаженне, яко уже дело совершившу и течение скончавшу, / бысть извещение

свѣше о кончинѣ твоѣй, / ѣже приим, радостно  
воспѣл еси: / о рѣкших мне, внидем во дворѣ  
Господни, возвеселися дух мой. / Тѣже возжелѣв, в  
Горняя душею вознеслся еси, / идеже с Небесными  
силами Троицу Единосущную вѣну величаеши.

**Цѣркве Моравския епископство приѣм, преподобне Мефодие,** / многія труды и подвиги, веру  
святую возвещая, подъял еси, / многія беды и  
изгнания претерпѣл еси, / ныне же купно со  
святѣм Кириллом в Вѣшних радуешься, моли́теся  
о нас, / да мы яко заступники и ходатаи наша вѣну  
вас величаем.

**Богородичен:** Превѣшшая Ангел и Херувим  
честнейшая, / предстательством святѣх Кирилла  
и Мефодия, на наше смиреніе умилосердися,  
молим Ти ся, / из глубины греховныя возведи и  
вѣчнаго осужденія нас избави, / да купно с ними  
Тебѣ, Матерь Свѣта и Богородицу, надежду всех  
нас, величаем.

### Светилен:

Учители святѣи, / пѣмѣть вашу свѣтло праздно-  
юще, / молим вас всеусердно: / языки, ихже сокро-  
вищем благовѣстія обогатѣте, / на камени испо-  
вѣданія Христова утвердите, / и соблюдайте в міре  
живот наш.

### Слава, и ныне, праздника.

**На хвалитех стихирѣ праздника 3 и святѣх 3,  
глас 4.**

**Подобен:** Яко добля:

**Кирилле и Мефодие Богомудрии,** / апостольским  
стопам последующе, / ко взысканію людей за-  
блуждших единомудренно подвигшеся, / яко орли  
скоропарящии, страны словенскія облетѣли  
естѣ, / яже свѣтом богопознанія озаривше, / приве-  
дѣте ко Иисусу Человеколюбцу / и Спасу душ  
наших.

**Винограда Христова делателие,** / благочестія  
насадители, / люди словенскія, яко драхму погѣб-  
шую, / со тщаніем взыскавше, обрели естѣ, Бого-  
носнии отцы, / юже в сокровищницу жизни вѣч-  
ныя прият, / радуясь, со Ангелы Иисус Человеко-  
любец, / и Спас душ наших.

**Святѣя Трѳицы побѳрницы/ и заблѳждших наставницы,/ злохулѣние агарянское препрѣвши/ и нечѣстие иудѣйское посрамѣвши,/ Церковь, юже стяжали естѣ/ богоугѳдными труды и пѳты вашими,/ сохранѣти потщѣтся от наветов вражѣих невреждѣну/ и благоприятну Исѳсу Человеколѳбцу/ и Спѳсу душ наѣших.**

### **Слава, глас 6:**

**Просветѣтелей наѣших благочѣстно пѳмѳть совершѳюще,/ лѳдие, благодарственно возопѣем:/ радуйтѣся, светѣльницы пресветлии,/ светом Богопознѳния страны словѣнскѣя озарѣвши,/ радуйтѣся, пѳстырие дѳбрии,/ словѣсныя ѳвцы, в дѣбрех неверѣя разсѣянныя,/ во едѣно собравѣши/ и к Пастыреначѳльнику Христѳу привѣдѣши./ Егѳже величѳюще, вас ублажѳем.**

### **И нѣне, прѳздника.**

### **Славослѳвие великое. И отпѳст.**

#### **НА ЛИТУРГѢИ**

**Блаженны от канѳна святѣх, пѣсни 3-я и 6-я. Прокѣмен, глас 7: Честна пред Гѳсподем/ смерть преподѳбных Егѳ. Стих: Что воздам Гѳсподѣви о всех, яже воздаде ми? Апѳстол ко Еврѣем, зачѳло 318. Аллилуѣя, глас 2: Священницы Твоѣ облекѳтся в правду,/ и преподѳбнии Твоѣ возрадуютѣся. Евангѣлие от Матѳѣя, зачѳло 11. Причѳстен: В пѳмѳть вѣчную:**

*Молитвы зри на страницах 425—426.*



### **Канѳн молѣбный святѣм равноапѳстольным учѣтелем Словѣнских язѣков Кириллу философу и блаженному Мефѳдию. Глас 8.**

#### **Песнь 1**

**Ирмос: Вѳду прошѣд, яко сѳшу,/ и егѣпетскаго зла избежав,/ израильтянин вопѣяше:/ Избѳвителю и Бѳгу наѣшему поѣм.**

**К**ія достóйныя принесу похва́льныя пѣсни Бо-  
гословѣсником? / Свѣта дар свѣ́ше послѣте ми, / да  
достóйно воспóю вáшу пáмять.

**Ю**ность измáда твою́ без поро́ка восприѣм, /  
Владѣ́ще своему́ послѣдовав, свѣ́те Кири́лле бла-  
же́нне. / Тем ты достóйно слáвит вся тварь.

**Р**осу источи́ Бóжия Дúха, восприѣм от Бóга,  
свѣ́те, / я́ко гром, возгремѣ́ в концѣх, / слóво  
разсева́я во язъ́цах.

**И**ли́я други́й равнѣ́й яви́ся на землѣ́, Мефóдие  
свѣ́те, / всѣ́кия е́реси попаля́я Богодохновѣ́нным  
учѣ́нием.

**Богорóдичен:** Чíни Тя а́нгельстии и челове́че-  
стии, / Безневѣ́стная Мáти, хва́лят непрестáнно, /  
Зиждѣ́теля бо их, я́ко Младѣ́нца, на руку́ Своѣ́ю  
понесла́ еси́.

### Песнь 3

**Ирмо́с:** Ты еси́ утвержде́ние / притека́ющих к  
Тебѣ́, Го́споди, / Ты еси́ Свет омраче́нных, / и поѣ́т  
Тя дух мой.

**Л**ѣ́ствица избрана́ яви́ся, фило́софе Богоглас-  
не, / вся бо учѣ́нием на Не́бо возводи́ши.

**А**нгелообра́зно жити́е живѣ́й на землѣ́, премúд-  
ре Константíне, / достóин всем нарече́ся учѣ́тель.

**Ф**араóна мýсленнаго в мóри житѣ́йством погру-  
зи́, / избранъ́ во́ин яви́ся Христа́ Бóга, Мефóдие.

**И**ерейскую́ слúжбу возно́ся пред Бóга, / обрѣ́те-  
ся достóин, равенъ́ Ангеломъ́, óтче Мефóдие.

**Богорóдичен:** Тебѣ́ вси íмамы прибѣ́жище и  
стѣну́ нашу, христиáны, / и Тебѣ́ слáвим немóлчно,  
Безневѣ́стная.

### Седáлен, глас 8.

**Подóбен:** Премúдрости Слово:

**Я**ко заря́, просвещáя всю зѣ́млю, / ерети́ки гóни-  
ши на востóце, и запа́де, и сѣ́вере же, и ю́зе, /  
триязы́чники пра́виши, проповѣ́дая концѣ́м, на  
язъ́це их глаго́ля, кни́ги прелага́я. / Рíма же  
дошѣ́д, ту и тѣ́ло своѣ́ положи́, блаже́нне, / и дúшу  
свою́ в рúце Господни́ предал еси́, / благовѣ́рный  
учѣ́телю, / моли́ Христа́ Бóга грехóв оставлѣ́ние  
пода́ти.

### Песнь 4

**Ирмос:** Ты моя крепость, Господи, / Ты моя и сила, / Ты мой Бог, Ты мое радование, / не оставль недра Отча / и нашу нищету посетив. / Тем с пророком Аввакумом зову Ти: / силе Твоей слава, Человеколюбче.

Ликую со Ангелы на Небесех, / прилежно за ны молися / со Ангелы, и пророки, и апостолы, / всякия скорби отгоняя и напастныя прилоги разоряя и беды, Богогласе.

Очищ измлада, святе, душу твою и тело, / достоин сосуд обретесе Пресвятому Духу, отче Кирилле блаженне, / Имже просвещся, сияеши в мире, / исцеления всем обильно подая, преславне.

Стопами всю вселенную освятит, Богогласе отче Мефодие, / слово раздая всем странам, новым языком, / темже ты, блаже, вся тварь славит, / твоими словесы просвещаемы.

Обретесе новый Павел, премудре, / весь мир Богу приобрене, / разумно Крест Христов на ся восприим, доиде до запада, святе, / леств идольскую всю разоряя, вся ереси, блаженне, потребляя.

**Богородичен:** Ты верным похвала еси, Безневестная, / Ты заступление, Ты прибежище христианом, стена и пристанище, / к Сыну бо Своему мольбы носиши, Непорочная, / и от бед спасаеши верою и любовью Богородицу Чистую Тя знающия.

### Песнь 5

**Ирмос:** Просвети нас повелении Твоими, Господи, / и мышцею Твоею высокою / Твой мир подаждь нам, / Человеколюбче.

Философову мудрость почерпл еси / и бездны Божия сокровища, / имиже озарився, слово разсея в языки новы.

Ангельския чины преспел еси, мудре, / на земли, яко безплотен, явися, / Христовыми зарями просвещая вселенную.

Идольскую леств безбожную искорени, / сладость всем источая Божия словесе, / святе Мефодие.

Божью присно Престолу, святе, предстоиши, /



прилѣжно за ны моли́ся, / творя́щая вѣрно твою́ па́мять.

**Богорóдичен:** Помоли́ся вѣну Сѣну Своему́ и Бо́гу нашему, / Браконеиску́сная Мари́е Чѣстая, / послáти нам, вѣрным, вѣлию мѣлость.

### Песнь 6

**Ирмос:** Моли́тву пролию́ ко Гóсподу / и Тому́ возвещу́ печáли моя́, / я́ко зол душа́ моя́ испóлнися / и живóт мой áду прибли́жися, / и молю́ся, я́ко Ибна: / от тли, Бóже, возведи́ мя.

Лю́тыми страстьми́ одержими́ / и напáстною бурею́ двѣжими, / вопи́ем ти, святѣ́й учите́лю: / ни́щия своя́ рабы́ изба́ви от бед, / ско́рым посеще́нием вся ско́рби отгоня́я, Богогла́се.

Апóстолом ра́вну благодáть Пречѣстаго́ Духа, óтче, при́йм, / испóлнь весь мир благочѣстия, сла́достно наставля́я, / ре́ки бо живóтныя, по гла́су Бóжию истека́ющия из тебе́, / мир возвесели́ша.

Жите́йскую сла́ву на земли́ всю оста́вль, блаже́нне óтче, / Влады́ще своему́ и Бо́гу весь привѣржеся душе́ю и тѣлом, / тем ты досто́йна нам всем по́дал естѣ учи́теля.

Ересѣ́м всем протѣ́вен явѣ́ся благодáтию, Мефóдие, досто́йными отвѣ́ты, / от Отца́ ўбо Пара́клита исхода́ща, а не от Сѣ́на, глаго́ля, / но ра́венством Трóицу чѣ́сте испове́дая.

**Богорóдичен:** Не преста́ни о нас моля́щи, Пресвятáя Богорóдице Де́во, / я́ко вѣрным утвержде́ние Ты еси́, / и наде́ждою Твое́ю крепѣ́мся. / Тѣмже Ты и из Тебе́ воплоще́ннаго Бóга прославля́ем.

### Конда́к, глас 2.

**Подобен:** Твёрдыя вѣры:

**Т**вёрдаго и Богодохнове́ннаго учѣ́ния / просвещáя мир пресвѣ́тлыми заря́ми, / обтече́, я́ко мо́лния, вселѣ́нную, Кири́лле свѣ́те, / разсева́я Бóжие сло́во на запа́де, и се́вере, и ю́зе, / мир просвещáя учѣ́нием, свѣ́те.

### Ин конда́к, глас то́йже:

**П**ресвѣ́тло жити́е возлюби́, свѣ́те, / заря́ми трисо́лнечными́ Божества́ освещáемь, / при́иде, я́ко мо́лния, во всю вселѣ́нную, / се́верную и

южную зѣмли просвещая, / западным же свет  
незаходим явися. / Темже и ныне мрак греховный  
прогнав, святе, / свѣше испроси благодать духов-  
ную, / имаши бо дерзновение к Богу.

### Песнь 7

**Ирмос:** От Иудеи дошедше, отроцы / в Вавилоне  
иногда / верою Троицкою пламень пещный по-  
раша, поюще: / отецъ Боже, благословен еси.

Неоскудно сокровище явися, Кирилле, Пресвя-  
тому Духу, / Имже просвещся, научи весь мир  
языки воспевати: / отецъ нашихъ Боже, благословен  
еси.

Авраамъ другий преселениемъ явися, отче Кирил-  
ле, в зѣмлю Ханаанску, / юже просвети словомъ нова  
учения, воспевая: / отецъ нашихъ Боже, благословен  
еси.

Моравская страна, велий заступ и столп имѣя к  
Богу, тобою просвещена, / научися воспевати в  
свой языкъ: / отецъ нашихъ Боже, благословен еси.

Евангельскому словеси достоинъ явися, отче  
Мефодие, / ясно исповѣдати Троицу и научити  
концы всехъ языкъ воспевати: / отецъ нашихъ Боже,  
благословен еси.

**Богородичен:** Изъ девическихъ ложесн воплощся, /  
явися на спасение наше, / темже Матерь Твою  
видевше Богородицу, правоверно вопиѣм: / отецъ  
нашихъ Боже, благословен еси.

### Песнь 8

**Ирмос:** Седмерицею пещь / халдейский  
мучитель / Богочестивымъ неистовно разжже, / си-  
лою же лучшею спасены, сия видев, / Творцу и  
Избавителю вопияше: / отроцы, благословите, /  
священницы, воспойте, / людие, перевозносите во  
вся вѣки.

Тобою нам, пресвяте, свет возсия, / темнымъ и  
омраченнымъ грехми лютыми, / ты бо, яко свет,  
прошел еси до запада, / бесовскую лесь и ересь  
посекая. / Темже твою днесъ празднующе память,  
 вси вопиѣм: / отроцы, благословите, священницы,  
 воспойте, / людие, перевозносите во вся вѣки.

От восто́ка пройде, я́ко со́лнце светоза́рное, /  
 лествь прогна́ бесо́вскую, Богогла́се, / ту́чами кни́ж-  
 ными сла́стно напо́й весь мир, / сло́во разда́я  
 язы́ком, вопия́: / о́троцы, благослови́те, священни-  
 цы, воспойте, / лю́дие, превозноси́те во вся ве́ки.

Досто́йну ти похвалу́ кто изрещи́ мо́жет, / по́двиги  
 и труды́ тво́я почита́я? / Возгреме́, я́ко гром, во  
 всех конце́х, / словесный плод всем разда́вая, о́тче  
 Мефо́дие, / тем, тя чту́ще, ве́рно вопие́м: / о́троцы,  
 благослови́те, священни́цы, воспойте, / лю́дие,  
 превозноси́те во вся ве́ки.

Или́и рвением, и крото́стию Моисе́ю, / и незло́би-  
 ем Дави́ду подо́бся, / изря́ден притча́ми и наказа́-  
 нием премудр / и сла́стию премудро вопия́ше: /  
 о́троцы, благослови́те, священни́цы, воспойте, /  
 лю́дие, превозноси́те во вся ве́ки.

**Богоро́дичен:** Черто́г ца́рский, в нёмже Христос  
 полежа́, / свобо́ду челове́ческому ро́ду пода́я, / ю́же  
 пронарекóша пречестни́и проро́цы, / Христа́ Бо́га  
 нашего́ Превечную́ Святы́ню, / Того́ благослови́те,  
 Мари́ю воспойте, лю́дие, / и превозноси́те во вся  
 ве́ки.

## Песнь 9

**Ирмос:** *Войстинну Богородицу, / Тя исповедуем, /  
 спасеннии Тобою, Дево Чистая, / с Безплотными  
 лики Тя величающе.*

Я́ко ча́да тво́я, блаже́нне, приими́ нас, припа́да-  
 ющих ти, / и пречи́стыми моли́твами сво́ими / за ны,  
 свя́те, помолы́ся ко Го́споду.

Приими́, Богогла́се, моле́бную ти песнь принося́-  
 щих, / и предва́ри к Бо́гу моли́твами сво́ими, / и от  
 напа́сти и бе́ды изба́ви ны, свя́те, тебе́ велича́-  
 ющих.

Очи́сти мя, молю́ся, тво́ими моли́твами, / Богогла́-  
 се о́тче Мефо́дие / от ло́тых грех, и́миже мя уязви́  
 враг.

Ю́же ти прино́сим мольбу́, преблаже́нне, / при-  
 ими́ из уст недосто́йных / и приле́жно моли́ся ко  
 Христу́ за ста́до своё.

**Богоро́дичен:** Приста́нице Ты спасе́нное сведу́-  
 ще, / пресвято́му Твоему́ рождеству́ ве́ровавше, /  
 от бед изба́вити ны Тебе́ мо́лимся.

### Стихиры на целованіе, глас 8:

**Кирилле, славне учителю доброте, / научи моравлены своими языки Бóга благодарити, / прелага́я на словенский язык от греческаго закон Господень / и уча правде Его. / Тем ныне, радуящися, словенстии народи / Бóгу славу возсылают.**

**Кто может исповедати чудеса Господни, / яже сотвори славным Своим Кириллом? / От яда сарацинскаго избави / и от тли же горькия исторже, / утверждая в хозарех веру Господню, / и уста им заключи языком его, / услади воды горькия / и ина дивная тьмами содея.**

### Слава, глас тойже:

**О сладкий учителю Кирилле, / о тихая беседа, / о милосердное сердце и уме премудрый, / о глаголы, слаждшии меда, / оными бо страны прелетая, яко орел. / О второй Павле и учениче Петров, / в егоже граде изволи почити, / помяни ны, грешныя, ко Господу / и молитвами твоими спаси ны.**

### И ныне, Богородичен.

### Молитва

**О преславнии просветителие словенских язык, святии равноапостольнии Мефодие и Кирилле, ваших писмен и учений светом просветившися и в вере Христовой наставльшися, яко чада ко отцем, усердно ныне прибегаем и сокрушением сердечным молимся: аще и завет ваших не солюдохом, о угождении бо Бóгу небрегохом и от братняго единомыслия в вере отпадохом, обаче якоже древле в земном житии вашем, сие и ныне грешных и недостойных не отвратите тщи, но, яко имуще велие ко Господу дерзновение, прилежно Того молити, да обратит нас в путь спасения, да умирят раздоры единовѣрных, да приведет к единомыслию отпадших и всех нас духом любви да соединит Единой Святѣй, Соборней и Апостольстей Церкви! Вемы бо, яко много может молитва праведных ко благосердию Владыки. Не оставите убо нас, унылых и недостойных, чад ваших, ихже ради грехов паства ваша, враждою разделяема и**

соблазны инославных прельщаема, умалися, овцы же словесныя, разреваемы, восхищаются волки губительными. Подажьте убо нам молитвами вашими ревность Православия, яко да отеческая предания добре сохраним, каноны церковныя верно соблюдем, всяких лжеучений странных отбежим и, тако в житий богоугодном преспевающе, жизни райския на Небесі сподобимся, идеже купно с вами прославим в Троице Единого Бога во веки веков. **Аминь.**

### **Ина молитва**

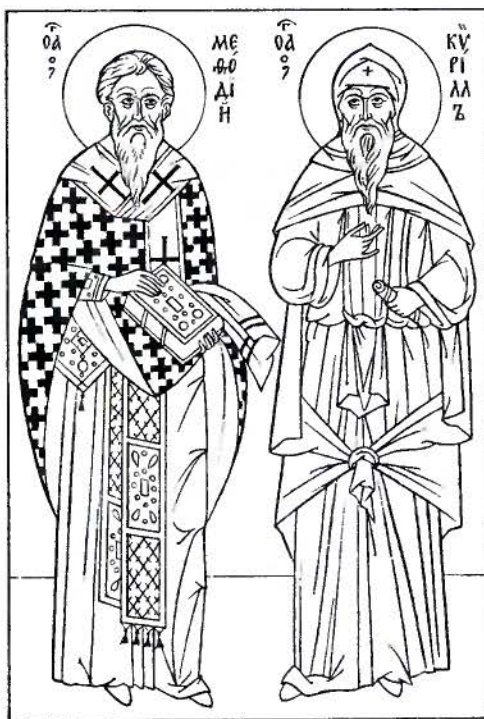
**О** всехвальных равноапостоли Мефодие и Кирилле, припадающе пред честною иконою вашею, усердно молим вы: воззрите милостивно на нас, ихже трудом вашим просветили есте, и оградите нас неусыпным предстательством вашим от злых козней вражиих! Призрите убо на виноград сей, егоже насадили есте, и не предайте дивеему вепру озобати его. Сохраните, святии угодницы Божии, Церковь нашу Православную, юже вы наздали есте на краеугольном Камени, Христэ, яко да будет недвижима, но да разсыпятся о Камень сей волны всякаго маловерия. Укрепите пастырей наших во всех добродетелех и в подвиге проповедания, вразумите же пасомых, во еже послушати гласа их. Сохраните вся страны словенския от всякаго оскудения, от огня и меча, от смертоносныя язвы и от всякаго зла. Услышите и всякаго человека, с верою к вам приходящаго и благодатныя помощи вашае требующаго. В страшный же час смертный предстаните всем нам блазии ходатаи и темных зраков демонских прогонителие, да в мире и покаянии скончавше земное поприще, достигнем вечных благ наслаждения и купно с вами прославим Пресвятую Троицу — Отца и Сына и Святаго Духа, ныне, и присно, и во веки веков. **Аминь.**

**Святые равноапостольные первоучители и просветители славянские, братья Кирилл и Мефодий** происходили из знатной и благочестивой семьи, жившей в гре-

ческом городе Солуни. Святой Мефодий был старшим из семи братьев, святой Константин (в монашестве Кирилл) — самым младшим. Святой Мефодий был сначала в военном

звании и правил одним из подчиненных Византийской империи славянских княжеств, по-видимому, Болгарским, что дало ему возможность научиться славянскому языку. Пробыв там около 10 лет, святой Мефодий принял затем монашество в одном из монастырей на горе Олимп (Малая Азия). Святой Константин с малых лет отличался умственными способностями и учился вместе с малолетним императором Михаилом у лучших учителей Константинополя, в том числе у Фотия, будущего Патриарха Константинопольского. Святой Константин в совершенстве постиг все науки своего времени и многие языки, особенно прилежно изучал он творения святителя Григория Богослова. За свой ум и выдающиеся познания святой Константин был прозван Философом (Мудрым). По окончании учения святой Константин принял сан иерея и был назначен хранителем патриаршей библиотеки при храме Святой Софии, но вскоре покинул столицу и тайно ушел в монастырь. Разысканный там и возвращенный в Константинополь, он был определен учителем философии в высшую Константинопольскую школу. Мудрость и сила веры еще совсем молодого Константина были столь велики, что ему удалось победить в прениях вождя еретиков-иконоборцев Анния. После этой победы Константин был послан императором на диспут для прений о Святой Троице с сарацинами (мусульманами) и также одержал победу. Вскоре святой Константин удалился к своему брату святому Мефодию на Олимп, где проводил время в непрестанной молитве и чтении творений святых отцов.

Однажды император вызвал святых братьев из монастыря и отправил их к хазарам для евангельской проповеди. На пути они остановились на некоторое время в городе Курсуни, где готовились к благовестию. Там святые братья чудесным образом обрели мощи священномученика Климента, папы Римского (память 25 ноября). Там же в Курсуни святой Константин нашел Евангелие и Псалтирь, написанные «русскими буквами», и человека, говорящего по-русски, и стал учиться у этого человека читать и говорить на его



языке. Затем святые братья отправились к хазарам, где одержали победу в прениях с иудеями и мусульманами, проповедуя Евангельское учение. На пути домой братья снова посетили Курсунь и, взяв там мощи святого Климента, вернулись в Константинополь. Святой Константин остался в столице, а святой Мефодий получил игуменство в небольшом монастыре Полихрон, недалеко от горы Олимп, где он подвизался прежде.

Вскоре пришел к императору послы от моравского князя Ростислава, притесняемого немецкими епископами, с просьбой прислать в Моравию учителей, которые могли бы проповедовать на родном для славян языке. Император призвал святого Константина и сказал ему: «Необходимо тебе идти туда, ибо лучше тебя никто этого не выполнит». Святой Константин с постом и молитвой приступил к новому подвигу. С помощью своего брата святого Мефодия и учеников Горазда, Климента, Саввы, Наума и Ангеляра он составил славянскую азбуку и перевел на славянский язык книги, без которых не могло совершаться Богослужение: Евангелие, Апостол, Псалтирь и избранные службы. Это было в 863 году.

После завершения перевода свя-  
тые братья отправились в Моравию,  
где были приняты с великой честью, и  
стали учить Богослужению на сла-  
вянском языке. Это вызвало злобу  
немецких епископов, совершавших в  
моравских церквях Богослужение на  
латинском языке, и они восстали  
против святых братьев, утверждая,  
что Богослужение может совершаться  
лишь на одном из трех языков:  
еврейском, греческом или латинском.  
Святой Константин отвечал им: «Вы  
признаёте лишь три языка, достой-  
ных того, чтобы славить на них Бога.  
Но Давид вопиет: Пойте Господеву  
вся земля, хвалите Господа вси язы-  
цы, всякое дыхание да хвалит Госпо-  
да! И в Святом Евангелии сказано:  
«Шедше научите вся языки...». Не-  
мецкие епископы были посрамлены,  
но озлобились еще больше и подали  
жалобу в Рим. Святые братья были  
призваны в Рим для решения этого  
вопроса. Взяв с собой мощи святого  
Климента, папы Римского, святые  
Константин и Мефодий отправились  
в Рим. Узнав о том, что святые братья  
несут с собой святые мощи, папа  
Адриан с клиром вышел им навстре-  
чу. Святые братья были встречены с  
почетом, папа Римский утвердил бо-  
гослужение на славянском языке, а  
переведенные братьями книги прика-  
зал положить в римских церквях и  
совершать литургию на славянском  
языке.

Находясь в Риме, святой Констан-  
тин занемог и, в чудесном видении  
извещенный Господом о приближе-  
нии кончины, принял схиму с именем  
Кирилл. Через 50 дней после приня-  
тия схимы, 14 февраля 869 года, рав-  
ноапостольный Кирилл скончался в  
возрасте 42 лет. Отходя к Богу, свя-  
той Кирилл заповедал брату своему  
святому Мефодию продолжать их  
общее дело — просвещение славян-  
ских народов светом истинной веры.  
Святой Мефодий просил папу Рим-  
ского разрешить увезти тело брата для  
погребения его на родной земле, но  
папа приказал положить мощи свято-  
го Кирилла в церкви святого Климента,  
где от них стали совершаться  
чудеса.

После кончины святого Кирилла  
папа, следуя просьбе славянского  
князя Коцела, послал святого Мефо-  
дия в Паннонию, рукоположив его во

архиепископа Моравии и Паннонии,  
на древний престол святого Апостола  
Андроника. В Паннонии святой Ме-  
фодий вместе со своими учениками  
продолжал распространять Богослу-  
жение, письменность и книги на  
славянском языке. Это снова вызвало  
ярость немецких епископов. Они до-  
бились ареста и суда над святителем  
Мефодием, который был сослан в  
заточение в Швабию, где в течение  
двух с половиной лет претерпел мно-  
гие страдания. Освобожденный по  
приказанию папы Римского Иоанна  
VIII и восстановленный в правах  
архиепископа, Мефодий продолжал  
евангельскую проповедь среди славян  
и крестил чешского князя Боривоя и  
его супругу Людмилу (память 16 сен-  
тября), а также одного из польских  
князей. В третий раз немецкие епис-  
копы воздвигли гонение на святителя  
за непринятие римского учения об  
исхождении Святого Духа от Отца и  
от Сына. Святитель Мефодий был  
вызван в Рим и доказал перед папой,  
что сохраняет в чистоте Православ-  
ное учение, и был снова возвращен в  
столицу Моравии — Велеград.

Там в последние годы своей жизни  
святитель Мефодий с помощью двух  
учеников-священников перевел на  
славянский язык весь Ветхий Завет,  
кроме Маккавейских книг, а также  
Номоканон (Правила святых отцов) и  
святоотеческие книги (Патерик).

Предчувствуя приближение кон-  
чины, святой Мефодий указал на  
одного из своих учеников — Горазда  
как на своего достойного преемника.  
Святитель предсказал день своей  
смерти и скончался 6 апреля 885 го-  
да в возрасте около 60 лет. Отпевание  
святителя было совершено на трех  
языках — славянском, греческом и  
латинском; он был погребен в собор-  
ной церкви Велеграда.

К лику святых равноапостольные  
Кирилл и Мефодий причислены в  
древности. В Русской Православной  
Церкви память равноапостольных  
просветителей славян чествуется с  
XI века. Древнейшие службы свя-  
тым, дошедшие до нашего времени,  
относятся к XIII веку. Они были  
найжены русским ученым-  
исследователем В. И. Григоровичем  
в пергаменной рукописи болгарской  
редакции в Зографском монастыре  
на Афоне и опубликованы в 1862 го-

ду. Жития святых первоучителей Словенских были составлены их учениками в XI веке. Наиболее полным жизнеописанием святых являются пространные, или так называемые Паннонские жития. С этими текстами наши предки были знакомы со времени распространения христианства на Руси. Их авторами были, очевидно, ученики святых Кирилла и Мефодия — епископ Величский Климент и Горазд, которого святитель Мефодий оставил своим преемником.

Торжественное празднование памяти святых первоучителей равноапостольных Кирилла и Мефодия было установлено в Русской Церкви в 1863 году.

В Иконописном подлиннике под 11 мая сказано: «Преподобных отец наших Мефодия и Константина, нареченного Кирилла, епископов Моравских, учителей Словенских. Мефодий — подобием стар, волосы седые, брада долга аки Власиева, ризы свя-

тительские и омофор, в руках Евангелие. Константин — ризы преподобнические и в схиме, в руках книга, а в ней написана русская азбука А, Б, В, Г, Д и прочие слова (буквы) все по ряду...». В 1985 году православный церковный мир отметил памятную дату — 1100-летие со времени представления святителя Мефодия. Этому событию было посвящено значительное количество публикаций как в церковной, так и в светской мировой прессе.

### Литература

1. Святые равноапостольные просветители славян Кирилл и Мефодий. Воронеж, 1882.
2. Протопопов Д. И. Жития святых, чтимых Православной Российской Церковью, а также чтимых Греческой Церковью. Месяц Май. М., 1885.
3. Настольная книга священнослужителя. Т. 3. М., 1979.



В  
ТОЙЖЕ  
ДЕНЬ

## Обновление Царяграда и святого священномученика Мокія

### Стихиры священномученика, глас 4.

Подобен: Я ко дбля:

**Я**коже светозáрное со́лнце, / от за́пада возсия́л  
еси́, / озаря́я всю подсо́лнечную мо́лниями  
страда́ния, / Богому́дре пребога́те, / страда́льцев  
удобра́ние, / иере́ев благоле́пие, / равносто́ятелю  
святых Ангелов, / преле́сти кре́пость потреби́-  
вий, / Богоблаже́нне Мокіе.

**Б**лагоче́стием разжигáемь, / и страда́нием изо-  
щре́н, / и му́жеством, Мокіе, помáзан, / небокова́-  
нен был еси́, сла́вне, меч, / ополче́ния враго́в до  
конца́ потребя́ющ. / Те́мже днесь све́тлую, и  
светоно́сную, / и святу́ю пра́зднуем твою́ па́мять, /  
сла́ва му́чеников и похвала́.

**И** колесы́ сокруша́емь, / и огне́м попада́емь, / и  
зверём, блаже́нне, помета́емь, / и изгна́нием оскор-



блѣемь, / и мечѣм усекаемь, / не отвѣрглся еси Христѣ, / ни идолом пожерл еси. / Тѣмже приял еси венцы побѣдныя / и причѣлся еси ликомъ безплотныхъ, / о всемъ міре моляся.

**Слава, и ныне, праздника.**

**Тропарь, глас 4:**

**И**нравомъ причастникъ, / и престоломъ намѣстникъ Апостоломъ бывъ, / деяние обрѣл еси, Богодухновенне, / в видѣнія восходъ; / сего ради, слово истины исправляя, / и веры ради пострадал еси даже до крове, / священномучениче Мокіе. / Моли Христа Бога / спастися душамъ нашимъ.

**Слава, и ныне, праздника.**

**Канон, глас 4.**

**Песнь 1**

**Ирмос:** Стверзу уста моя, / и наполнятся Духа, / и слово отрыгну Царице Матери, / и явлюся, светло торжествуя, / и воспую, радуяся, Той чудеса.

**К**широтѣ, блаженне, твоихъ похвалъ направи ума моего тесноту / и светъ низпосли сердцу моему, / поющу светоносную и славную память твою, мучениче прехвальне.

**З**везду многосветлую Церковь познаваетъ тя, / той твердь уясняющаго светлостию страданий твоихъ, преблаженне, / мучениковъ украшение, Мокіе всемудре.

**Т**воими кровьюми безбожие разорил еси, / подвиги бранными враги разразил еси, / снѣдаемь огнемъ, нечествующихъ всю поपालил еси суету.

**Ж**елѣзомъ стружемь и огнемъ оскорбляемь, / злата светлейши, Мокіе, был еси, / изображеніе Христовыхъ страстей и веры поборникъ, Богоблаженне.

**Богородичен:** Радости намъ Ходатаица, яко приими исполненіе всего Божества, / явилася еси, Всенепорочная. / Тѣмже вси Тебѣ, радуйся, якоже Ангелъ, согласно взываемъ, / Богорадованная.

**Песнь 3**

**Ирмос:** Не мудростию, и силою, и богатствомъ хвалимся, / но Тобою, Отчею Ипостасною Мудро-

стию, Христэ: / несть бо свят, паче Тебэ, Человеколюбче.

**Обнажён**, к подвигом и к борением отлучился еси, / силою Креста немощ твою укрепляя, / темже велехвальнаго змия низложил еси.

**Смертию** временною безсмертное благославие, / болезней ради плотских вечно наслаждение обрёл, / якоже возжелал еси, мучениче непобедиме.

**К** нетлению от тли воистинну прешёл еси крайнею любовью, / радостно вместился еси, / Ангелом сопричастник быв, Мокіе.

**Богородичен:** Тя премудрость Божия пречистое селение обрётши, / от Твоих чистых кровей воплощается / и по рождестве нетленну показа.

#### Седáлен, глас 4.

**Подобен:** Вознесійся:

**Нарочитый** всем страстотосец, / врага до конца смириый и огненное мучение претерпёый крепко, Мокій славный, / похвалами да почтён будет: / сей бо претерпé нестерпимыя мукы и, усечен быв во главу, / ко Христу венцотосец взыде, радуясь.

**Слава, и ныне, праздника.**

#### Песнь 4

**Ирмос:** Седяй в славе на престоле Божества / во облаце лёгце, / прииде Иисус Пребожественный / Нетленною Дланию и спасе зовущия: / слава, Христэ, силе Твоей.

**Кожаных** риз ветхаго умерщвления совлёклся еси, блаженне, / всюду телом стружемь, во одежду нетления облёклся еси / и наслаждаешься древа жизни, радуясь.

**Украился** еси благозрачием добродетелей, преславне, / уяснился еси болезнями добротворнаго страдания, / уподобився Ангелом, якоже бо безплотен, сломяния и раны претерпёл еси.

**Безбожия** глубина ты никакоже погрузи: / державною бо рукою ты Содетель спасе, / реки мук не поколебаша души твоея столпа, мудре, непоколеблемаго.

**Богородичен:** Иже волею вся создавый хотением / от Твоих кровей плоть Себе созда / и во

двою существу́ Единъ происхо́дит, Ма́ти Де́во, спаса́я нас благода́тию.

### Песнь 5

**Ирмо́с:** Ты, Го́споди, мой Свет, / в мир пришёл еси́, / Свет святы́й, обраща́я из мра́чна невѣденія / ве́рою воспева́ющія Тя.

Тя си́лу держа́вну на врага́ невидимаго му́ченик Твой стяжа́в, / некрѣпкую сего́ крѣпость, Христе́, низложи́.

Твоими́ крове́ми земля́ освяті́ся, блаже́нне, / твоими́ ра́нами уязви́ся де́монский полк, Богому́дре досточу́дне.

Тя иму́щи све́тла бисера и че́стна во увязе́нии своём, / че́стная Це́рковь, всеблаже́нне, украша́ется.

**Богоро́дичен:** Свет безле́тный нам, О́тчее сия́ние, родила́ еси́ под ле́том, / бога́тством благода́ти бѣвша, Всенепоро́чная.

### Песнь 6

**Ирмо́с:** Пожру́ Ти со гла́сом хвалѣнія, Го́споди, / Це́рковь вопіе́т Ти, / от бесо́вскія кро́ве очи́щися / ра́ди ми́лости от ребр Твои́х истѣкшею кро́вию.

Любо́вию, и наде́ждею, и ве́рою воору́жи́ Подвигополо́жник вели́кий / крѣпка ору́жника благоче́стия. / Сего́ ра́ди прѣлести низложи́ утвержде́ние.

Любе́ плотскія ум отлучи́л еси́ / и, Жени́ха добро́ты неизрече́нныя зря, / му́ки нивочто́же вмени́л еси́, прехва́льне.

Немо́крено муче́ния прешёл еси́ пучи́ну / и к Вѣ́шним пристани́щем благі́х со всем бога́тством устреми́лся еси́, / победы́ вене́ц приѣм.

**Богоро́дичен:** Бе́здну милосе́рдия, Христа́, Ро́ждшая, / от грехо́вныя глубины́ мя, я́ко ми́лостива Еди́на, возведи́ / и от бу́ри помышлѣній сопроти́вных спаси́.

### Конда́к, глас 8.

**Подобен:** Твёрдыя:

**В**оору́жився щито́м ве́ры, / нечесті́вых ополче́нія стерл еси́, священномучени́че, / и вене́ц от Христа́ взял еси́, Мо́кіе, / тем и, со А́нгелы

радуясь, спасай от бед поющая ты, / моля непрестанно о всех нас.

### Икос:

Имеяй душу сквернену и тело от безчисленных соблазнов / и бурю люте погружаемь, / не смею глаголати, ниже могу, твоея похвалы, блаженне священномучениче, / но яко источник сый, многия ми отмый соблазны / и во отвержение устом слово дати молися, / молишися бо непрестанно о всех нас.

### Песнь 7

**Ирмос:** Спасый во огни авраамския Твоя отроки / и халдеи убив, / яже правда праведно уловляше, / препетый Господи, Боже отец наших, благословен еси.

В пещь ввержен быв, обрел еси ты орошающего Слова / во зраце ангельсте, юноши три спасающего, вопия, преблаженне: / препетый Господи, Боже отец наших, благословен еси.

На мечи, на огонь и на разжженные сосуды, мучениче, противостал еси мужески, / силою Божественною укрепляемь, и вопиял еси, радуясь: / препетый Господи, Боже отец наших, благословен еси.

Кривными твоими токи угасил еси прелести пламень, / терпения же огнем зажженное хвратие попалил еси идольское, поя: / отец наших Боже, благословен еси.

**Богородичен:** Ты, безсмертного источника воду оставления едину источившую нам, / Иисуса Христа, Приснодево, воспеваем, зовуще: / Боже отец наших, благословен еси.

### Песнь 8

**Ирмос:** Отроки благочестивыя в пещи / Рождество Богородичо спасло есть, / тогда убо образуемое, / ныне же действуемое, / вселенную всю воздвизает пети Тебе: / Господа пойте, дела, / и превозносите Его во вся веки.

Порфиру от твоих кровей очервленив и сею обложен, / нося же вместо скиптра оружие непобе-

дѣмое, сцѣрствуеши, Мокіе, Царю всех, / Господа  
воспевайте, дела, зовый, / и превозносите Его во  
вся вѣки.

**Я**ко солнце, днесь миру память твоего страдания  
возсия, / вся озаряючи и мрак отгоняючи демон-  
ския злобы, славне Мокіе, / в нейже радостно ты  
поём, благословяще Христа во вѣки.

**У**строив колесницу, Богомудре, твоего страда-  
ния кровию, взятся к Небесным, / достигл еси  
чины мысленных сил и страдалец лики, / с нимиже  
предстоѣ Троице, всегда моли о поющих тя.

**Богородичен:** **В** тебе видена быша шествия  
Великаго Царя Сил, / дверь Небесная, Отроковице  
Неискусобрачная, Яже челоуѣков смешение  
оземльствовавшая. / Темже Тя, Дѣву, поём и пре-  
возносим во вѣки.

### Песнь 9

**Ирмос:** *Ева убо недугом преслушания / клятву  
вселила есть; / Ты же, Дѣво Богородице, / прозябѣ-  
нием чревоношения миру благословение проц-  
велá еси. / Тем Тя вси величаем.*

**Пребогат,** и полн просвещения быв, и страстию  
украшаем, / внутрь вместился еси чертога, с муд-  
рыми дѣвами веселяся, / и доброту зриши недомыс-  
ленную, еяже светлость прежде стяжал еси.

**Во** градѣх иных предстрадав, славне, / визан-  
тійский град достигл еси, мучениче, / в немже  
твоих подвигов кончину и победы венѣц приѣл  
еси, / яко страдалец непобедим, / егоже огражда-  
еши мольбами твоими.

**Обрел** еси возмездие яко войстинну болѣзней  
твоих Царство недвижимое, / стал еси, желанием,  
всеблаженне, древу животному приступль, / и бог  
по причастию быв, Мокіе мучениче досточудне.

**Богородичен:** **Г**лаголом последующе Твоим, все-  
гда Тя, Дѣво, ублажаем: / Слово бо нам неизречен-  
но, от Отца прежде век возсиявшее, родила еси, /  
яко Сам благоизволи, Егоже достойно величаем.

### НА ЛИТУРГИИ

**Прокімен, глас 7:** Возвеселится праведник о Господе / и  
уповает на Него. **Стих:** Услыши, Бже, глас мой, вегда  
молити ми ся к Тебѣ. **Апостол к Тимофею, зачало 292.**

**Аллилу́ия, глас 4: Пра́ведник, я́ко фíникс, процветёт: Евангелие от Иоáнна, зачáло 51. Прича́стен: В пáмьть вéчную:**

**Святой Мокий** был пресвитером в Македонии, в городе Амфиполе. Во время гонения на христиан императора Диоклитиана (284—305) святой Мокий убеждал язычников, собравшихся для празднования языческому божеству Дионису (Бахусу), оставить беззаконные и скверные обычаи, сопровождавшие это торжество, покаяться, обратиться к Господу Иисусу Христу и очиститься во святом Крещении. Святой был приведен на суд к правителю Лаодикию, исповедал перед ним истинную веру, а на угрозы отвечал: «Смерть за Христа — великое приобретение для меня». Святого Мокия подвергли истязаниям, которые он переносил с дивным терпением, не переставая обличать нечестие идолопоклонников. Приведенный в капище Диониса, святой Именем Иисуса Христа сокрушил идола, после чего был ввергнут в раскаленную печь, где остался невре-

димым, а пламенем, вышедшим из печи, был сожжен правитель. Вновь назначенный начальник подверг святого Мокия жестоким истязаниям, которые он при помощи Божией стойко перенес; отданный на растерзание диким зверям, он остался невредимым — львы ложились у ног святого. Народ, вразумившись такими чудесами, стал требовать, чтобы мученика отпустили на свободу. Правитель распорядился отослать святого в город Перинф, а оттуда в Византию, где святой Мокий был казнен. Перед смертью он в молитве благодарил Господа, давшего ему силу до конца пройти мученический подвиг. «Господи, прими в мире дух мой», — были его последние слова, после чего ему отсекли голову. Святой Мокий скончался около 295 года. Впоследствии император Константин построил в честь священномученика Мокия храм и перенес в него святыне мощи.



**В  
ТОЙЖЕ  
ДЕНЬ**

## **Свята́го священному́ченика Ио́сифа, митрополи́та Астраха́нского**

**НА ВЕЛІЦЕЙ ВЕЧÉРНИ**

**На Го́споди, воззва́х: стихіры п́раздника 3 и  
святітеля 5, глас 5:**

**С**вятітелю Богоблаже́нне Ио́сифе, / радуется  
град Астрахань / в день торжества́ твоего́, /  
те́плый моли́твенниче / и предста́телю ко Го́споду.

**Приидіте, ве́рнии, / во псалме́х и пéниих убла-  
жи́м святітеля Ио́сифа, / ве́ры бо чи́стыя и пра́выя  
светі́льник яви́ся, / Го́спода и лю́ди сво́я всем  
се́рдцем возлю́бив, / сме́рти не убо́йся, / но ду́шу за  
о́вцы сво́я положи́ / и ны́не мо́лится ко Го́споду /  
дарова́ти нам мир и ве́лию ми́лость.**

**Богосве́тлое свети́ло гра́да Астрахани / и все́й  
пово́лжския земли́, / святітелю Богому́дре Ио́си-**

фе, / лучами любви Христовы просвещен, / молитвенник усердный явился еси, / скорбящих же утешитель / и в нуждах скорый помощник; / и ныне молися ко Господу / даровати нам мир и велию милость.

Святителю Иосифе, / верный служитель Божий был еси, / с паствою своею постыся / и о победе на враги усердно моляся, / мятежники же увещая покоритися Богу и власти законней, / сего ради мучение и смерть приял еси, блаженне, / положив душу за овцы своя, / и ныне молися ко Господу / даровати мир и велию милость.

### Слава, глас 1:

Святителю Богоблаженне Иосифе! / Радуются в день торжества твоего земная и Небесная, / веселится лик святителей и мучеников, / предстоящих с тобою Троице Единосущней, / и град Астрахань светло торжествует и верою вопиет: / радуйся, святителю Иосифе, / теплый молитвенниче / и предстателю наш ко Господу.

**И ныне, праздника или Богородичен: Всемирную славу:**

**Вход. Прокимен дне. Чтения три святительская (зри страницы 330—332).**

### На литии стихира, глас 6:

Святителю и мучениче Иосифе, / егда от стены града свержен был еси, / обагрив землю кровию твоею, / тогда страна Астраханская горько плакася, вопия: / померче солнце мое, сокрыся духовный свет. / Ныне же радуется и светло торжествует, / яко явился ей молитвенник теплый, / чудотворец дивный, / и с молитвою притекает к тебе, предстателю своему, / всем бо источаеши исцелений благодать / и освещаеши путь из тьмы греховная / к Невечернему Свету.

### Слава, и ныне, Богородичен.

### На стиховне стихире, глас 7:

Блажен еси, святителю Иосифе, / путем бо Христовым воистинну шествовав, / любовь и молитвами люди ко Господу приводил еси / и,

пострада́в за пра́вду, / я́ко звезда́ свѣтлая, возсия́л еси́, / к Свѣту Незаходимо́му / и нас возведи́ моли́твами твои́ми.

**Стих:** Честна́ пред Го́сподем / смерть преподо́бных Егó.

**В** собори́ще злодеев беззакóнных / со крестомъ свѣты́м безбоя́зненно пришѣл еси́, / покорѣ́тися Бо́гу и власте́м увещева́я, / мятѣжницы и разбо́йницы, зло́бою лю́тою одержѣ́ми, / погуби́ти тя восхотѣ́ша, / и огне́м и вся́кими мучѣ́нии пыта́ху тя, / и с раскáта свергóша. / И ны́не чту́щим тя у Го́спода испроси́ / грехóвныя жи́зни исправлѣ́ние.

**Стих:** Что возда́м Го́сподеви о всех, / я́же воздаде́ ми?

**Поноше́ние** от разбо́йник претерпѣ́в и мучѣ́ние, / Христу́, пострада́вшему за ны, послѣ́довал еси́ / и, с вы́соты свѣ́ржен, священномучени́че, / к вы́сотѣ Небѣ́сней возше́л еси́, / иде́же прѣ́сное ра́дование и безсме́ртная жи́знь, / ихже и да сподо́бимся получи́ти моли́твами твои́ми.

### Сла́ва, глас 6:

**Святѣ́телю Богому́дре Ио́сифе,** / во вся страны́ поволжскія изы́де веща́ние исправлѣ́ний твоих, / те́мже на Небесе́х обрѣ́л еси́ мзду трудо́в твоих, / де́монов победи́л еси́ полки́ / и мучени́ков дости́гл еси́ чи́ны, / ихже страда́нием поревновáл еси́. / Дерзнове́ние имѣ́я ко Го́споду, / мир испроси́ душáм нáшим.

**И ны́не, прáздника или́ Богорóдичен.**

### Тропа́рь, глас 6:

**П**óдвигом до́брым подвизáвся, / жи́знь твою́ страда́ниями за пра́вду увенча́в, / пресели́лся еси́ в Небѣ́сныя обите́ли, / иде́же предсто́я Престо́лу Свѣты́я Трóицы, / моли́, святѣ́телю Ио́сифе, / гра́ду Астрахани и оте́честву нáшему в ми́ре спастѣ́ся.

**Сла́ва, и ны́не, Богорóдичен.**

### НА УТРЕНИ

**На Бог Господь: тропáрь прáздника, дважды. Сла́ва, святѣ́теля. И ны́не, прáздника.**



**По 1-м стихословию седален, глас 4:**

Укоризны и поношения от мятѣжник приѣм / и  
огненное мучѣние претерпѣв, / чашу страданій  
испил еси, / за правду и вѣрность власти законней  
подвизався, / со стѣны града свѣржен и кровию  
зѣмлю обагрив, священномученик явился еси. /  
Сего ради зовѣм: / спасай нас, святителю Христовъ,  
молитвами твоими.

**Слава, и ныне, праздника  
или Богородичен, глас 4:**

Проблагословенная Маріе Богородице Всепѣ-  
тая, / Заступнице наша усердная, / спаси нас от  
бед и страстей молитвами Твоими.

**По 2-м стихословию седален, глас 6:**

Святителю Иосифе, / помощник в бедах и болѣз-  
нях являешься людем благочестивым, к тебе  
прибегающим. / И ныне молим тя: / от всякия  
напасти сохраняй нас молитвами твоими.

**Слава, и ныне, праздника  
или Богородичен, глас 6:**

Пресвятая Мати Дѣво, Христа Избавителя  
рождающая, / к Тебе прибегаем: / спаси нас от бед,  
Маріе Богоневѣсто.

**По полиелѣи седален, глас 1:**

Добр воин Христовъ и спасенія проповѣдник был  
еси, святителю Иосифе, / егда мятѣжники покорит-  
ся Богу и власти законней увещал еси, / вся же  
люди вѣрны быти своему долгу наставлял еси. /  
Сего ради молим: / утверди и наша сердца во  
единомыслии и любви к отечеству молитвами  
твоими.

**Слава, и ныне, праздника  
или Богородичен, глас 1:**

Всесвятая Дѣво Чистая, / предстательство и  
покров к Тебе прибегающих, / Тебе молимся,  
Владычице: / спаси нас от бед молитвами Твоими.

**Таже степенна. 1-й антифонъ 4-го гласа. Прокі-  
мен, глас 1: Уста моя возглаголют премудрость / и**

поучение сердца моего разум. Стих: Уста праведнаго поучатся премудрости, и язык его возглаголет суд. Евангелие от Иоанна, зачало 36.

### По 50-м псалме стихира, глас 6:

**Звезда светлая Астраханския Църкве / и святителей ея слава и похвала явился еси, Иосифе, / от беззаконных убиенный молитвенник усердный, / Господа и люди своя до конца возлюбивый / и душу свою за други положивый, / ныне жребий твой со святыми; / сего ради зовем: / Иосифе, святителю убиенный, / моли о душах наших.**

**Канон праздника со ирмосом на 6 и святителя на 8. Канон святителю Иосифу, глас 8.**

### Песнь 1

**Ирмос:** Колесницегонителя фараона погрузи / чудотвори иногда / Моисейский жезл, крестообразно поразив / и разделив море, / Израиля же беглеца, пешеходца спасе, / песнь Божии воспевающая.

**Воспойм светло и восхвалим песнями честную память святителя Христова, / возлюбив бо Пастыря овцам — великаго Христа, / не убоясь разбойник, / но душу за овцы своя положи.**

**Егда разбойницы и преступницы вступиша во град Астрахань, / тогда злодейства и ужасы велии совершахуся. / Ты же, архипастырю добрый, / укрыл еси мирныя люди в доме твоём.**

**К жизни нестареющей и присносущней преставился еси, / Богомудре святителю Иосифе, / еяже и нас, молящихся тебе, твоими молитвами сподоби.**

**Богородичен:** Надежда, и предстательство, и покров буди, Дево, рабом Твоим, / да, Тобою избавлении от бед, возвеличим Тя светло, / яко Истинную Матерь Истиннаго Света.

**Катавасия праздника.**

### Песнь 3

**Ирмос:** Утверждей в начале Небеса разумом / и землю на водах основавый, / на камени мя, Христе, заповедей Твоих утверди, / яко несть свят, паче Тебе, Едине Человеколюбче.

**Добр во́ин Христо́в яви́лся еси́, святите́лю: /** взем бо меч духо́вный — сло́во Бо́жие, / мяте́жники от Боже́ственнаго Писа́ния увещева́л еси́, / приве́сти хотя́ их ко Христу́ Бо́гу.

**Утвержде́н на ка́мени за́поведей Христо́вых, святите́лю, /** разбо́йником и мяте́жником дерзнове́нно веща́л еси́: / преста́ните от зол ва́ших и покорите́ся Бо́гу и вла́сти зако́нней, / да обря́щете проще́ние, и ми́лость, и поко́й душа́м ва́шим.

**Лю́дие беззакон́нии и жесто́кии се́рдцем /** не послу́шаша словес́ любве́ твоея́ / и на му́ки огня́ осуди́ша тя, зло́бою горя́ще, / не лю́бит бо зако́нпресту́пный облича́ющих его́.

**Богоро́дичен: Не́бо небес́ и свята́я свята́х яви́лася еси́, Присноде́во, /** Творе́ц бо и Вседержи́тель Небесэ́ и земли́ / в Тебе́ тайнственнó всели́ся.

**Кондак и йкос пра́здника.**

**Седáлен святите́ля, глас 1:**

**Иосифе́ священномучени́че, от мяте́жник уби́енный, /** в ми́ре и поко́и пра́ведных ны́не пребыва́еши, я́коже пи́сано есть: / пра́ведных ду́ши в руке́ Бо́жией и не прикосне́тся их му́ка. / Да́руй мир и на́шим душа́м, страсте́й возста́ние укрóтив, / да в присносу́щный дости́гнем поко́й моли́твами твои́ми.

**Сла́ва, и ны́не, пра́здника  
или́ Богоро́дичен, глас 1:**

**Чудо́ чудес́, Благода́тная, в Тебе́ зря́щи, тварь ра́дуется: /** зачала́ бо еси́ безсе́менно и родила́ еси́ неизрече́нно, / Егóже чинонача́лия А́нгелов ви́дети не мо́гут; / Того́ моли́ о душа́х на́ших.

**Песнь 4**

**Ирмо́с: Ты́ моя́ крѣпость, Го́споди, / Ты́ моя́ и си́ла, / Ты́ мой Бог, Ты́ моё ра́дование, /** не оста́вь не́дра Отча́ / и на́шу нищету́ посетив. / Тем с проро́ком Авваку́мом зову́ Ти: / си́ле Твое́й сла́ва, Чело́веколю́бче.

**Егда́ сверго́ша тя со стен гра́да, /** шум бысть ве́лий, и злоде́и от стра́ха омертвѣша, / на ме́сте же, иде́же повер́жено бысть те́ло твое́, / ви́деша мно́зи три свещи́ горя́щая: / преста́вился бо еси́ от

смерти к жизни, / идеже сияет незаходимый свет  
Святыя Троицы.

**Препоясався** силою свыше, священномучениче, / подвигом добрым подвизался еси, блаженне, / обидимых защищая, печальных утешая, / упорных же и злых с кротостию обличая и вразумляя. / И ныне радуешься светло, / идеже правда и мир и радость о Господе нашем.

**Красуйся** светло и ликуй, граде Астрахань, / имея Небеснаго заступника и покровителя, святителя Иосифа, / во славе Небесней предстояща великому Царю и молящася, / да чтущии память его, избегше греховныя тьмы, / сынове Света будут.

**Богородичен:** Жилище Света явила еси, Богомати, / Солнце бо славы — Господь из Тебе возсия / и нам отверзе врата к Незаходимому Свету.

### Песнь 5

**Ирмос:** Вскую мя отринул еси / от лица Твоего, Свете Незаходимый, / и покрыла мя есть чуждая тьма, окайннаго, / но обрати мя и к свету заповедей Твоих / пути моя направи, молюся.

**Прискорбна** бысть душа твоя, священномучениче, / егда прииде час твой взяту тебе быти мятэжники, / но, молитвою во храме укрепився, / мужественно к ним изшел еси.

**В** ризах святительских и со святым крестом безбоязненно вшел в соборище мятэжников, / дерзновенно, яко пророк Божий, глаголал еси: / почто звасте мене, тати и клятвопреступницы? / Оставьте упорство ваше и злобу, / помилует вы благоверный царь, истину глаголю, на мя положитесь.

**Яко** аспиды глушии, словес твоих не слушаша врази твой, святителю Иосифе, / и, емше тя, огнем пытаху и всякими мучении и с высоты свергоша тя. / Ты же, к высоте Небесней возшел, / в Вышний град святых направляеши всех, чтущих тя, священномучениче.

**Богородичен:** Всесвятая Дево, Мати всех Царя, / Жизнь и воскресение всех из Тебе возсия, / да, смертную силу сокрушив, спасет яко Бог поющая Тя.

## Песнь 6

**Ирмос:** Очисти мя, Спасе, / многа бо беззакония моя, / и из глубины зол возведи, молюся, / к Тебѣ бо возопих, и услыши мя, / Бѣже спасенія моего.

Исцели недуги и болезни наша, Спасе, молитвами святителя Твоего, / Тобою бо прославлен быв, / всем исцеления подаёт возложением честныя власницы его.

Чудотворения дар подаде тебе Христос, святителю; / темже немому уста силою Господней отверзл еси, / и той прослави тя и возблагодари Господа, / давшаго такуюю власть избранником Своим.

Жену кровоточива, вотще изжившая имение свое на врачевание земное, / коснувся края риз Господних, исцеление прият. / И в тебе, священномучениче, вселися сила Христова: / власница бо твоя честная, с молитвою на болящия возлагаемая, / скорое исцеление подаёт.

**Богородичен:** Спасение уповающим на Тя буди, Пречистая Дѣво. / Много бо может молитва Твоя, о Мати Милосердая. / Ты бо избавляеши от бед и страстей души наша.

### Кондак, глас 2:

**Я**ко звезда пресветлая, / возсиял еси, святителю Иосифе, во Астрахани, / идеже родился и воспитался еси / и за верность Богу и властем законным мученическую смерть приял еси. / Мы же, чтуще страдания твоя, зовем ти: / святителю Иосифе, от мятѣжников убиенный, / моли Христа Бога о душах наших.

### Икос:

Возлюбив, святителю, Христовы Божественныя заповеди / и возненавидев мира сего наслаждение, / пришёл еси усердно к Тому / и был еси светильник, просвещаяй вся поволжския страны блистанием духовным. / Тем, припадая, молим тя: / просвети наша очи душевныя воспѣти твоя подвиги, / пощение, и бдение, и мученическую кончину, / ихже ради блаженныя жизни ныне наслаждаеши-

ся; / мы же, чтúще тя, вопиём: / святителю Иóсифе,  
от мятéжников убиенный, / моли Христа́ Бóга о  
душа́х на́ших.

### Песнь 7

**Ирмос:** *Бóжия снизхождéния / огонь устыдéся в  
Вавилóне иногдá. / Сегó рáди óтроцы в пещи,  
рáдованною ного́ю, / я́ко во цвётнице, ликующе,  
пояху: / благословén еси́, Бóже отéц на́ших.*

**Отроцы, огня́ избáвлении, рáдостно воспеваху  
Спáса и Избáвителя; / ты же, священномúчениче,  
опалéнный огнём вещéственным, / пла́мене вéчна-  
го избáвился еси́, вопия́: / благословén еси́,  
Гóсподи, Бóже отéц на́ших.**

**Ум и сёрдце твоё, святителю, / посреде́ óгненна-  
го мучéния ко Гóсподу устремля́л еси́, я́ко триé  
óтроцы, взывáя: / благословén еси́, Бóже отéц  
на́ших.**

**Со óтроки и всéми святýми лику́еши, блажéнне,  
во Цáрствии Небéснем / и рáдостно поéши Неве-  
чёрному Свéту: / благословén еси́, Гóсподи, Бóже  
отéц на́ших.**

**Богорóдичен:** *Благословénна и препрослáвлена  
еси́ во вéки, Похвалó христиáн, / весéлие всех и  
рáдость, Мари́е Богоневéсто, / рáдость бо источá-  
еши всем, к Сýну Твоемú вопию́щим: / благословén  
еси́, Бóже отéц на́ших.*

### Песнь 8

**Ирмос:** *Седмери́цею пещь / халдéйский  
мучи́тель / Богочестíвым нейстовно разжжé, / си́-  
лою же лúчшею спасéны, сия́ ви́дев, / Творцú и  
Избáвителю вопия́ше: / óтроцы, благословите́,  
священницы́, воспóйте, / лю́дие, превозносите́ во  
вся вéки.*

**Рáдости неизречéнные причáстник яви́лся еси́,  
священномúчениче, / прíсно в Бóзе пребывáя / и в  
час мучéния из глубины́ душ́и твоея́ вопия́ ко  
Гóсподу: / óтроцы, благословите́, священницы́,  
воспóйте, / лю́дие, превозносите́ Христа́ во вéки.**

**Егдá ведóша ты беззакóннии на стéну гра́да, /  
я́ко подражáтель Христú, возвéd óчи на нéбо,  
моли́лся еси́ о обидящих тя, блажéнне: / Гóсподи,**

не помяни им грехá сегó. / Священницы же град-  
стии, к ногáм твоим со слезáми припадающе, /  
дáша ты послéднее целовáние, / отходил бо еси ко  
Гóсподу, вопия: / óтроцы, благословите, священ-  
ницы, воспóйте, / лóдие, превозносите Христа во  
вéки.

**Ангельски** на землѣ пожѣл еси, Иóсифе, / и по  
преставлѣнии твоём вкúпе со áнгельскими лѣки во  
обители Небесныя водворился еси, вопия: / óтро-  
цы, благословите, священницы, воспóйте, / лóдие,  
превозносите Христа во вéки.

**Богорóдичен:** Три óтроки от пещѣ свободивый, /  
всех от пещѣ напáстей избавляет ходáтайством  
Твоим, Пречѣстая, / Сын Твой и Бог наш, Емúже  
вопиём: / óтроцы, благословите, священницы, вос-  
пóйте, / лóдие, превозносите Егó во вéки.

### Песнь 9

**Ирмос:** Ужасéся о сем Небо, / и землѣ удивѣшася  
концы, / я́ко Бог явѣся челоуэком плóтски / и чрэво  
Твоё бысть прострáннейшее Небес. / Тем Тя,  
Богорóдицу, / Ангелов и челоуэк чиноначáлия  
величáют.

Пѣщи нетлѣнныя, свѣта Божѣственнаго / и слá-  
вы присносúщныя нýне наслаждаешися, священ-  
номúчениче, / вкúпе со áнгельскими чиноначáлии  
и всѣми святыми Гóспода величáя.

Я́ко церкóвное светѣло, святѣтелю, / в пѣснях и  
пѣниих почитáем тя вси, / достóйно величáюще.

Предсто́я во слáве Царю и Бóгу, священномúче-  
ниче Иóсифе, / храни зéмлю Россѣйскую и град  
наш от всех бед молѣтвами твоими.

**Богорóдичен:** Сла́ва Тебѣ, Преблагословѣнная  
Марѣе, / Мáти Гóспода нáшего и Творцá. / Да  
сподóбимся и мы молѣтвами Твоими вѣчныя слáвы  
Егó.

### Светѣлен:

Светѣльниче Цѣркве Астрахáнския, святѣтелю  
Иóсифе, / предсто́я нýне Превѣчному Свѣту, / и  
нас наста́ви во свѣте за́поведей Бóжиих ходѣти, /  
да при́идем и мы в обители свѣта.

### Слава, и ныне, праздника или Богородичен:

Пречистая Дѣво, рождающая Свет Непреступный, / озари нас светом Божественнаго лика Твоего, / да возрадуемся о Тебѣ, Радосте наша.

### На хвалитех стихиры на 4, глас 2:

Ангели на Небеси и человецы на земли, / воспойте и прославите великаго заступника нашего святителя Иосифа, / Ангел бо земный и человек Небесный явился, / праведным житием и любовью, / верою и чистотою подражая Владыце и Господу своему, / положи душу свою за люди своя / и, ныне в Вышних водворяясь, светло ликует.

Труба правды Божия явился еси, святителю, / всех бо вел еси ко Истинному Свету, / безбоязненно всем истину глаголя, / мук и смерти не убоился еси. / Да приидем тобою и мы к Солнцу Правды, / просветленными умы созерцати во Святей Троице правду вечную.

Верны быти Богу и властем люди твоя наставляя, / мучение огненное и смерть приял еси, / с высоты раската свержен был еси. / И ныне, вкупе с мученики и архиереи Господу поклоняясь, / моли спастися душам нашим.

### Слава, глас 6:

Приидите днесь, людие, / возрадуемся светло и прославим святителя нашего Иосифа, / согласно воспевающе: / радуйся, священномучениче; / радуйся, чудотворче; / радуйся, скорый наш заступниче, святителю Иосифе.

### Слава, и ныне, праздника или Богородичен, глас 6:

Упование непостыдное и радость Небесную / имеем в Тебѣ, Богомати, / Ты бо еси наше спасение, и помощь, / и крепкое заступление, / Тя воспеваем во веки.

### На Литургии служба святительская.

Священномученик Иосиф, первый митрополит Астраханский, родился в 1579 году в Астрахани в семье родителей Климента и Варва-

ры. Скорби и страдания сопровождали его с юных лет до мученической кончины. Мальчику было 7 лет, когда в городе разразилась смута, произ-



веденная сторонниками самозванца Лжедмитрия I. В дом его родителей ворвались казаки, один из которых ударил мальчика камнем по голове, отчего он страдал потом всю жизнь.

Приняв постриг, святой Иосиф на 52-м году жизни был произведен в сан архимандрита Астраханского Троицкого монастыря. В 1656 году он находился в Москве, после чего был возведен в сан митрополита Астраханского. 11 мая 1672 года во время восстания горожан святитель Иосиф принял мученическую кончину в Астрахани.

Канонизация святителя совершена на Поместном Соборе Русской Православной Церкви в апреле 1918 года.

## Литература

1. Архиепери Астраханской епархии. Астрахань, 1902.
2. Соловьев С. История России в царствование Алексея Михайловича.—Сочинения. Т. 2. М., 1880.
3. Пальмов П. Святитель Иосиф, убиенный митрополит Астраханский и Терский. Киев, 1913.
4. Саввинский М., протоиерей. Иосиф убиенный, митрополит Астраханский. Астрахань, 1912.
5. Лебединский Я. В. Иосиф, митрополит Астраханский и Терский. Астрахань, 1885.
6. «Странник». СПб., 1865, т. 4.
7. «Русский паломник», 1903, № 19.



В  
ТОЙЖЕ  
ДЕНЬ

## Святителя Никодима, архиепископа Сербскаго

### НА ВЕЛИЦЕЙ ВЕЧЕРНИ

**Блажен муж: 1-й антифон. На Господи, воззвах: поставим стихир 8, праздника 3 и святого 5, глас 5.**

**Подобен: Радуйся, постником:**

**Преподобне отче священне Никодиме, / трость, Утешителя Духа исполненная, / и языке, озаря благочестивыя, / яснейший, проповедниче истин Божественных, / основателю Богословия, / источниче учений, / немудрых наказателю, / глубоко неисчерпаемая, / цевнице Боговещанная, / пением Божественным нас, верных, озаряющая мысли, / Христа моли, Христу помолися, преосвященне, / ниспослати Церквам единомыслие, мир и велию милость.**

**Преподобне отче всечестне Никодиме, / секиро, посекающая еретиков стремления, / трехострым мечем Утешителя Духа, / оружие, посекающее любодейная семена, / огню, хвратие ересей попяля, / и лопата воистинну земледельца был еси, отче, / тяжкое и легкое учение разсуждая, / правилами же Евангелия всех направляя стезе спасе-**

ния, / Христа моли даровати Церквам  
единомыслие / и душам нашим мир и велию  
милость.

**Преподобне,** всеблаженне святителю Нико-  
диму, / уста своя источник сладких Божественных  
глагол сотворил еси, / напаяема от Божественных  
неоскудных сокровищ, / слова же молитвы всем  
скажуя. / Правило был еси, наставляющее к добро-  
детели, / просвещен зарею, виденными Божествен-  
ными сияя; / Троицу Несозданную проповедал  
еси, / Ейже непрестанно молися / спастися душам  
нашим.

**Преподобне** отче священне Никодиме, / вельми  
подвизался еси во временней жизни / в пении,  
пощении и бдении, / раздаванием богатств требу-  
ющим, / имже душевредную страсть сребролюбия  
угасив, / Вышняя желал еси улучшить, / темже образ  
был еси стаду твоему. / Ныне же ликуеши со  
Безплотными, / Христа непрестанно славословя, /  
Того моли, святителю, даровати Церкви  
единомыслие / и душам нашим мир и велию  
милость.

**Преподобне** отче Никодиме, / в летних праздни-  
цах возсия нам память твоя, / веселящая души и  
помышления наша: / воспоминаем еже по вере  
подвиги и исправления твоя, / прославляя в Трои-  
це Единого Христа Бога нашего, / таковыми  
дарованиями ты обогатившаго; / Того моли, священ-  
не отче, / помилватися душам нашим.

### **Слава, глас 6:**

**На** высоту востекл еси добродетелей, / Небесных  
желая и Божия премудрости, / темже православ-  
ными учения твоими / иноплеменныя ереси от  
Церкве Христовы далече отгнал еси, / державу  
веры в концы вселенныя, / паче же в своей пастве  
воздвигл еси, / и Христу предстоя с невестствен-  
ными служители, / испроси душам нашим велию и  
богатую милость.

### **И ныне, праздника.**

**Вход, прокимен дне и чтения три святительская**  
(зри страницы 330—332).

## На литіи стихіра хра́ма и свята́го, глас 2.

Подобен: Кѣими похвѣльными венцѣ:

Кѣими похвала́ми / увязѣм святи́теля, / укра́шеннаго добродѣтельми / и просвѣщеннаго ду́шею? / Иже все желáние своѣ к Небесѣ вперѣвшаго, / к любви́ Божѣственной, / и вся вре́менная я́ко ничто́же вмени́вшаго, / да, Бо́гу угожда́я, соединѣ́тся / и мо́лится непреста́нно о душа́х на́ших.

Кѣими благода́рными словесѣ́ / похва́лим архиере́ев нача́льника / и Христо́ва Евáнгелия учени́ка? / Апóстольских же предáний непоколебѣ́ма хранѣ́теля, / Правосла́вия утвержде́ние / и своему́ ста́ду му́дра наста́вника, / ересѣ́м потребѣ́теля / и мо́лтва́тника о душа́х на́ших.

Кѣими Божѣ́ственными пѣ́снями / воспоѣ́м се́рбскаго первопа́стыря? / Божѣ́веннаго Са́ввы благода́ти и престо́ла преѣ́мника, / учи́теля преизря́днаго, / царѣ́м правосла́вна и стра́ху Бо́жию уча́ща сове́тника, / во́ем обѣ́дети запреща́юща, / си́рых и убо́гих помо́шника, / мѣ́лостыни споспѣ́шника, / иже Христу́ мо́лится о душа́х на́ших.

### Сла́ва, глас 1:

Твоего́ богопослѣ́довательнаго жити́я / проповѣ́дует ра́ка мощѣ́й твоѣх, / блаже́нне Никоди́ме, / я́же благода́тию Ду́ха Свята́го благоухáет / и всем, с ве́рою притека́ющим к ней, / коемуждо потре́бная да́рует. / Те́мже мо́лися, уго́днице Христо́в, / правосла́вным лю́дем в бра́нех спосо́бствовати / и посла́ти душа́м на́шим мир и ве́лию мѣ́лость.

### И ны́не, Богоро́дичен.

#### На стихо́вне стихіры, глас 1.

Подобен: Прехвѣ́лнии мучени́цы:

Отче Никоди́ме, / устне́ твой бѣ́ста ре́ки, / точа́щая и напая́ющая ве́рою изсо́хшая се́рдца, / наста́вляюща на стезю́ заблуждши́я, / и́стинным же свѣ́том Божѣ́ственным просвѣща́я ны. / И ны́не мо́лися Христу́ Бо́гу, / дарова́ти душа́м на́шим / мир и ве́лию мѣ́лость.

**Стих:** Уста́ моя́ возглаго́лют премѣ́дрость, / и поучѣ́ние се́рдца моего́ ра́зум.

**Отче** Никодіме, / не дал еси сна очіма, / ни вѣждома своїма дреманія, / дондеже дѹшу от страстей свободил еси, / слезами непрестанными очищаяся, / и ныне молися Христу Богу / даровати душам нашим / мир и велию милость.

**Стих:** Уста праведнаго поучатся премудрости / и язык его возглаголет суд.

**Отче** Никодіме, / начальник святителем сподобился еси быти законно, / архиерей незлобив и несквернен, / удаляясь от всех зловредных, / сам себе в непорочну жертву принесл еси Христу, / Егоже моли даровати душам нашим / велию и богатую милость.

### Слава, глас 6:

**Возсия** днесь всесветлая память / святителя Христова, / неоскудно нас облагоухая. / Сего ради собравшися, / увязем верхи своя цветы добродетельми / в похвалу священнаго пастыря добляго, / иже всех приходящих к нему научает мудрствовати Небесная, / уклоняясь земных помыслов. / Темже, яко финикс, процвел еси, отче блаженне, / и, в дому Господни насажден, / молися за ны ко Господу, / спастися душам нашим.

### И ныне, праздника.

**На благословении хлебов тропарь святаго дважды, глас 4:**

**П**равило веры и образ кротости, / воздержания учителя / яви ты стаду твоему, / Яже вещей Истина, / сего ради стяжал еси смирением высокая, / нищетю богата, / отче священноначальниче Никодіме, / моли Христа Бога, / спастися душам нашим.

### Таже праздника единожды.

#### НА УТРЕНИ

**На Бог Господь: тропарь праздника дважды. Слава, святаго. И ныне, праздника.**

**По 1-м стихословии седален, глас 1.**

**Подобен:** Гроб Твой, Спасе:

**Добродетельми** житие твое украсил еси, преосвященне, / в пустыни пожил еси, яко безплотный, / и безстрастием просиял еси, преподобне, /

святитель, Богом дарованный стаду твоему, / тем же, иночествующим правило и святителем славо, чтуще тя, величаем.

**Слава, и ныне, праздника.**

**По 2-м стихословии седален, глас 3.**

**Подобен: Божественныя веры:**

Церкве утверждение и Православия наставника / ты даровал еси Христос Своему стаду, отче Никодиме, / еже боголепно научил еси, яко пастырем верх и учитель независтный.

**Слава, и ныне, праздника.**

**По полиелеи седален святого, глас 8.**

**Подобен: Премудрости слово:**

Премудрости и истины, отче, возжелал еси, / временную и долу влекущую прелесть пренебрегл еси, / крест бо Господа на ramo взем, усердно Тому последовал еси, / тем же иночествующих единоклеточник был еси и архиереем удобрение, / с ними же молился Христу Богу грехов оставление даровати / чтущим любовь святую память твою.

**Слава, и ныне, праздника.**

**Степенна, 1-й антифон 4-го гласа. Прокимен, глас 1: Уста моя возглаголют премудрость / и поучение сердца моего разум. Стих: Услышите сия, вси языцы, внушите, вси живущии по вселенней. Евангелие от Луки, зачало 24.**

**По 50-м псалме стихира, глас 5:**

Преподобне отче Никодиме, / глас бо Евангелия Господня услышав, / бити услышан возжелал еси / и Владычния заповеди соблюсти, в пустыню вселился еси, / идеже глас празднующих слыша, / молился ныне о нас, пастырю священнейший.

**Канон праздника со ирмосом на 6 и святого на 8, глас 1, егоже краегранесие: Неповинныя крове предивно тезоименитаго Никодима песенно чествую. Творение Марка епископа.**

**Песнь 1**

**Ирмос: Твоя победительная десница / боголепно в крепости прославися: / та бо, Безсмертне, / яко**

*всемо́ущая протѣвныя сотрѣ, / изрѣильтяном путь  
глубины́ новосодѣлавшая.*

**С**лово Собо́значальное, / Дѹха Твоего́ пла́менем  
согрѣй сѣрдце моѣ / и даждь ми рѣсу благода́ти  
Твоея́, воспѣти святѣтеля Твоего́, / его́же благода́-  
тию и чудесы́ Ты просла́вил еси́.

**И**же Всевѣдѣющее Око́ Бѣжие, / вѣдев ду́шї  
твоея́, ѳтче, благоро́дие и чистоту́, / от мирска́го  
смущѣния изводитъ тя ко святѣй Афѳонстей горѣ, /  
странствовати устроѣет, / оттѹдуже тя па́стыря  
Своему́ ста́ду посыла́ет.

**И**же Своѣмъ проразумѣниемъ дѣвнаго Па́вла на  
проповѣдание Избра́вый / и тебѣ, ѳтче, избира́ет  
во Святѣй Цѣркви, / и сїю́ сладча́йшими словесы́  
вещаньми просветѣл еси́, святѣтелю Богому́дре.

**Обрѣте** священную твою́ ду́шу сия́ние не-  
присту́пное / очищенну́ от страсте́й тимѣния, /  
тѣмже вселѣвыйся в тя Христо́с показá тя, ѳтче,  
светѣльника, / науча́юща земны́я концы́.

**Богоро́дичен:** **И**же в Сина́и купина́ / Боговѣдцу  
Моисѣю прообразова́ше Твое́ рождество́, Богоро́-  
дице, / ѣмже стра́сти челове́ческия и служѣние  
ѣдо́льское потребѣся, / тѣмже Твоего́ Сы́на правос-  
ла́вно велича́ем.

### Песнь 3

**Ирмо́с:** **Е**ди́не, ве́дый челове́ческаго существа́  
немо́щь / и мѣлостивно в не вообра́жся, / препоя́ши  
мя с вы́соты́ сѣлюю, / ѣже вопѣти Тебѣ, Святѣй, /  
одушевлѣнный хра́ме неизрече́нныя сла́вы, Твоея́,  
Человеколю́бче.

**Ц**елому́дрием, и правдою, и мѹжествомъ духо́в-  
нымъ воору́жился еси́, / ѣкоже колесни́цею носѣмъ / к  
Небѣснымъ селѣниемъ прешѣл еси́, Нико́дѣме.

**О**чѣстѣл еси́ ѳко свое́ мѣсленное, / узрѣв бо  
та́инства духо́вная, ѣко досто́ин, и Бѣжихъ твѣрей,  
святѣтелю, / и, ѣко пра́ведникъ, прекра́сное пра́ви-  
ло священства показáлся еси́.

**В**есь в глубину́ Богослѣвїя вшел еси́ / и своѣми  
учѣнии ста́до свое́ просветѣл еси́, / путѣ ѣстинно-  
му наста́вляя и науча́я, преблаже́нне, / к любви́  
Божѣственней сѣхъ возводѣя.

**К** деѣнию вѣдѣние, ѳтче, приложѣл еси́, / тѣмже

власть церковную подаёт ти Христос, / еяже ўбо смысл яко тайник Небесный разумевый, / вел еси люди твоя в Царствие Божие, преблаженне отче Никодиме.

**Богородичен:** Твоему лицу, Богомати Владычице, / яко воистинну молятся богати людстии: / царие бо, багрянницею и венцем одеянии, / с людьми своими Твоему Сыну и Богу Ходатаицу и Молитвенницу Тя почитают.

**Катавасия праздника.**

**Седален, глас 8.**

**Подобен:** Премудрости слово:

Яко река премудрости, твоя уста, блаженне, источают нам струи Богословия: / мрак бо неведения отгоняеши и просвещаеши души, грехом омраченныя, / от глубины отчаяния возводя я, святителю, / темже память твою усердно ублажаем, / Христу молися грехов оставление подати / чтущим любовь святую память твою.

**Слава, и ныне, праздника.**

**Песнь 4**

**Ирмос:** Гору Тя, благодатию Божиею приосененную, / прозорливима Аввакум усмотрив очима, / из Тебе изыти Израилеву провозглашаше Святому / во спасение наше и обновление.

Павла апостола Божественная учения исполнил еси, святителю священнейший, / в себе бо стяжал еси плоды духовныя: / любви, радость, мир, долготерпение, / благость, веру, кротость, воздержание и смирение, / с сими бо бесовская низложил еси шатания.

В море страстей души человеков падшия извлёкл еси / и ко пристанищу спасения сих наставляя, / яко пастырь истинен и святитель Богоприятен.

Милостынею подобяся своему Владыце Христу, / к нищим своё благоутробие простёрл еси, / обидимых заступник и падших исправление / и всем, отче, спасительное пристанище был еси.

Житие твоё, Божественною добродетелию украшено, уясняет верныя, / рака же мощей твоих

облистаёт ны лучею чудес, / вразумляя всех, с  
вѣрою приступающих к ней и вѣрно, отче, восхва-  
ляющих тя.

**Богородичен:** Доброту Тя Иаковлю, святителем  
славу и хвалу, / Сын Твой и Бог наш / Заступницу  
от искушений людем Своим даровал есть.

### Песнь 5

**Ирмос:** Просветивый сиянием / пришествия Тво-  
его, Христѣ, / и осветивый Крестом Твоим мира  
концы, / сердца просвети светом Твоего  
Богоразумия / православно поющих Тя.

Якоже Моисей великий, прешел еси море  
страстей / и, вѣрою жезла опираясь, / яко Илия, на  
добродетель, четвероконную колесницу, всел еси,  
Никодиме священне.

Петрову ревность и дерзновение Павлово стя-  
жав, святителю, / мирская оставил еси, якоже сень,  
преходя вся смущения, / темже всех Владыка  
высочайший престол Своея Церкви тебе даровал  
есть.

Ревность Божественную имея, яко Илия вели-  
кий, / гневом дыхаеши на враги Креста Христова /  
и сих отгоняеши, якоже волки хищныя, от своего  
стада, пастырю блаженне.

Обличая всех, изрядне, безбожное еретиков  
хуление, / свое стадо научаеши Троицу славосло-  
вити во Единице и Едином Божестве.

**Богородичен:** Угль, егоже виде Исаия, от Твоих  
ложесн происходит, / мирския грехи взывая; /  
Егоже моли, Владычице, очисти прегрешения  
наша.

### Песнь 6

**Ирмос:** Обиде нас последняя бездна, / несть  
избавляяй, / вменихомся, яко овцы заколения, /  
спаси люди Твоя, Боже наш, / Ты бо крепость  
немогущих и исправление

Напитал еси алчущия души разума, / хлеб Не-  
бесный сим предлагая — слово Божие, / вкупе же и  
чувственный, блаженне: / яко отец милостивый,  
нищим и богатым был еси.

Якоже другаго Иосифа вемы тя, / не Египту  
житодателя, но своему стаду, от Бога врученному



ти:/ А́гнца Бо́жия, за мир заклáннаго, раздроб-  
ляя,/ Ёмже пита́ющесея, сы́нове Бо́жии по причá-  
стии бывáем.

**Премúдрость Вúшнюю возлюбív,/ от нея́же**  
пáче ме́да усладíлся еси́:/ добродéтельми бо и  
мíлостынями, я́ко багрянíцею, одéявся, светлé-  
ешися;/ цáрствия Сёрбскаго венцём украшёный  
царь и мученик Стефáн/ наставника ты и отца́  
духовнаго прия́л еси́, о́тче блаженне;/ егóже к  
Вúшнему Цáрствию венценóсна послáл еси́.

**Смирéния ёго восприём, святítелю,/ во всех бо**  
крéпок борéц показáлся еси́, Никодíме,/ протíву  
спешáщим умáлити сла́ву Христóву.

**Богорóдичен: Рунó, ёже Гедеóн ўзре, наполня́я**  
росóю благодáти всю зёмлю,/ Твоё чрёво явíся,  
Пречíстая Влады́чице:/ росóю благодáти Сы́на  
Твоёго́ оросíти тварь мо́лися, Богорóдице.

#### Конда́к, глас 4.

Подóбен: Вознесё́йся:

**В**озше́дый на высотú добродéтелей,/ ёмже  
Бо́гу прибли́жився,/ о нас мо́ли, преосвящён-  
не,/ любóвию ты сла́влящих,/ я́ко пáстыря и  
учíтеля.

#### Ёкос:

**Вели́кия добродéтели исправлénия показáл еси́**  
нам, святítелю,/ милосёрд же бúди нам,/ от  
усёрдия мáлое тебе́ благодарénие принося́щим:/  
я́ко чадолюбíвый о́тец, нашу́ нéмоць прощё́нию  
сподобля́я,/ занé имéеши дерзновénие вéлие ко  
Гóсподу;/ сегó ráди и мы, ча́да тво́я, ублажа́ем  
пáмять твою́,/ я́ко ё́стиннаго пáстыря и учíтеля.

#### Песнь 7

**Ирмо́с: Тебе́, умную, Богорóдице, пещь,/ раз-**  
смотрим, вёрнии,/ я́коже бо о́троки спасé три  
Превозно́симый,/ мир обновí, во чрёве Твоём  
всещёл,/ хва́льный о́тцёв Бог и препросла́влен.

**Се повествúет я́ко войстинну твоё усёрдие, к**  
Бо́гу б́ввшее,/ и теплотú вёры честный храм,/  
егóже во сла́ву Живоначáльныя Трóицы создáл  
еси́/ и То́я уго́днику, добропобéдному мученику

Димітрию, / с нѣмже Христовы славы наслѣдник  
явился еси, Никодѣме блаженне.

Пастырским жезломъ, святе, упасл еси от Бога  
врученное тебѣ стадо, / сих приводя к пажитем  
живоноснымъ, / от волковъ мысленныхъ техъ сохраняя.

Все свое желаніе к Божественной волѣ покорил  
еси / и всемъ вся был еси, да Христову Церковь  
соблудеши, / себѣ самаго образъ предлагая.

Духодвижно богодухновенный языкъ твой / Со-  
борную Церковь и стадо твое просветилъ есть  
Божественными учении, / сего ради вопіемъ: / Бо-  
же, благословен еси.

**Богородичен:** Дѣвственно триѣ отроцы, Дѣво  
Пречистая, / проидоша пламень седмочисленно,  
Твое прообразующе рождество, / тем молимъ Тя,  
Владычице: / угаси пламень страстей сердецъ  
нашихъ.

### Песнь 8

**Ирмос:** В пещи отроцы Израилевы, / якоже в  
горниле, / добротой благочестия чистее злата  
блещахуся, глаголюще: / благословите, вся дела  
Господня, Господа, / пойте и превозносите во вся  
вѣки.

Яко финикс доброрасленный, процвел еси / и,  
якоже крин, благоухаеши наша лица, отче, /  
предлагая намъ добродетели твои, / иже наслаж-  
дающеся, душею просвещаемся.

Иже к Богу твоего отшествия память сотворя-  
емъ, / мы, вси чада твои, к Богу тя, отче, предлагая  
тепла молитвенника: / чисте бо зриши Святую  
Троицу, / Юже о насъ моли непрестанно.

Яко достоинъ святитель, архиереемъ же началь-  
никъ и украшеніе, / переходя къ Вышнимъ селеніемъ,  
миръ и благословеніе стаду своему даровалъ еси.

Светъ мысленный въ тя вселися, отче, / свещу ты  
неугасиму стаду твоему и всему миру постави, /  
Единаго Света поюще, Трисолнечнаго Божества, /  
Егоже превозносимъ во вѣки.

**Богородичен:** Даниилъ Тя виде гору велию, / от  
неяже отторжеся камень кромѣ рукъ, Пречистая,  
Слово Божіе, Иже порази вся идоли; / темъже  
молимъ Тя: не забуди насъ, Владычице.

## Песнь 9

**Ирмос:** Образ чистаго рожества Твоего / огнепальная кушина показана неопальная; / и ныне на нас напастей свирепеющую угасити, молимся, пещь, / да Тя, Богородице, / непрестанно величаем.

**С** веселием ангельстии чинове / твою душу переносят в страну живых и в землю кратких, / тело же твое всеосвященное всех Владыка Вседержитель / благоуханием обогатил есть.

**Ра**ку мощей твоих, преблаженне, собори верных обстоят, / и, зряще данную тебе благодать от Бога, / Троицу Святую прославляем, / душевных и телесных страстей исцеления приемлюще.

**Я**ко на земли добре подвизавшася / и от Бога венчанна молитвенника тя к Немю предлагаем, / яко имея дерзновение, непрестанно молися / о иже верую и любовью почитающих и воспевающих святую память твою, / избавитися нам от напастей, и бед, и осуждения.

**Т**айнниче Небесныя иерархии, / Святей ты ныне Троице предстои с лики ангельскими, / апостол, пророк, мученик же, праведник и патриархов, / помяни нас, воспевающих священную память твою, Никодиме.

**Богородичен:** По пророчеству Твоему, Богомати Чистая, / Сын Твой и Бог наш сотвори с Тобю величия, Сильный, / Девою Тя по рождестве показана и нам Заступницу яви Тя, / темже Тя, вси роди, величаем.

### Светилен.

**Подобен:** Светоносно яко:

**С**ветоносна, яко утро, возсия нам мудраго святителя память, / души благочестивых веселящая. / Воспоём же изведшаго свет из тьмы, Христа Бога нашего, / Ему же поклоняемся со Отцем и Духом Святым.

**Слава, и ныне, праздника.**

**На хвалитех стихиры на 4, глас 1.**

**Подобен:** Небесных чинов:

**Б**езплотных житию ревновавый, / им подобяся, отче Никодиме, / райских Божественных красот смотрел еси умом / и долу влекущая пренебрегл еси, / Богу соединяемь, блаженне.

**Крест Гóспода своего на ра́мо взем / и а́нгельско-  
му жити́ю поревновáл еси́, / своего́ Влады́ки стран-  
ствованию подража́я, / Егóже за́поведем храни́-  
тель был еси́ и́стинный, / священне архиере́ю  
Никодíме преблаже́нне.**

**Приидите, Боголюбíвии вси, / Правосла́вием  
оде́янии, / ч́истыми сёрдцы и свётлыми душа́ми, /  
па́мьть почт́им премудра́го святíteля Никодíма  
блаже́ннаго, / и́же мо́лится пр́исно о нас ко  
Гóсподу.**

**Сёрбския Цёркве первосвятíteля / и всеми́рнаго  
свети́льника и чудотво́рца, / правосла́вных собо́-  
ри, любóвию почт́им Никодíма, па́стыря, / ересём  
прогонíteля и своему́ ста́ду моли́твенника, / ми́ло-  
стыни наста́вника, / Христу́ моля́щаяся о душа́х  
на́ших.**

### **Сла́ва, глас 6:**

**Днесь возсия́ нам лётняя па́мьть / святíteля  
Христо́ва Никодíма прехва́льнаго, / архиере́ов  
начальника, / и́же цвёты добропобедными́ лица́  
благочестíвых облагоуха́ет. / Сего́ ра́ди мо́лимся, /  
по́юще в Тро́ице Еди́наго Бо́га, / дарова́ти душа́м  
на́шим ве́лию и богáтую ми́лость.**

### **И ны́не, пра́здника.**

**Славосло́вие вели́кое. Ектений и отпу́ст.**

### **На Литургии́ служба́ вся святíteлю.**

**Святитель Никодим, архиепи-  
скоп Сербский,** иноческие подвиги начал на Святой Горе Афон. Некоторое время был игуменом Хилендарского монастыря. В 1317 году, после кончины святителя Саввы III, архиепископа Сербского, был избран на его место. В 1321 году короновал на царство сербского короля Милутина. Святитель Никодим перевел на сербский язык Иерусалимский Типикон (Устав). В предисловии к этой книге святитель Никодим назидает: «Всемогущий Бог, Который знает немощь нашу, дает силу державную, но только в том случае, когда мы трудимся, чтобы ее приобрести». При строгой подвижнической жизни он усердно трудился на благо родной Сербии и

известен как неутомимый противник богомильской ереси.

Святитель мирно скончался в 1325 году. Чудотворные мощи святителя Никодима почивают в Печском монастыре. Память его совершается также 30 августа, в день памяти Сербских святителей.

### **Литература**

1. Иустин (Попович), архимандрит. Жития святых. Май. Белград, 1974.
2. Протопопов Д. И. Жития святых, чтимых Православной Российской Церковью, а также чтимых Греческой Церковью. Месяц Май. М., 1885.



**Преподобнаго Софронія затворника,  
в Дальних пещерах почивающаго**

**Тропарь, глас 1:**

**П**ространна пути, ведуща в пагубу, / блаженне  
Софроние, угонзая, / затворился еси в темне  
месте пещернем, / идеже день и ночь в молитвах, и  
слезах, / и в ручном деле подвижаяся, / обрел еси  
вечный живот и наслаждение.

**Кондак, глас 4:**

**Я**вился еси древним отцем ревнитель, / в темней  
пещере светлым житием ясно просияв, / и  
озарил еси сердца поющих тя, Богомудре отче  
Софроние.

**Мощи преподобного Софрония**  
погребены в Дальних пещерах Ки-  
ево-Печерского монастыря. В каноне  
преподобным Дальних пещер изло-

жен затворнический подвиг святого  
подвижника, удостоившегося слыша-  
ния ангельского пения. Празднование  
ему совершается особо, 11 марта.

